

lionelo

User manual
Instrukcja obsługi
Bedienungsanleitung
Инструкция по эксплуатации
Manuale d'uso
Manuel de l'Utilisateur
Manual de usuario
Handleiding

Naudojimo instrukcija
Návod k obsluze
Használati utasítás
Manual utilizare
Bruksanvisning
Bruksanvisning
Brugsvejledning
Käyttöopas

Olivia

Bouncer

Leżaczek

Babywippe

Шезлонг

Sdraio

Transat pour bébé

Tumbona

Ligstoel

Lovos-kédtű

Lehátko

Pihenőszék

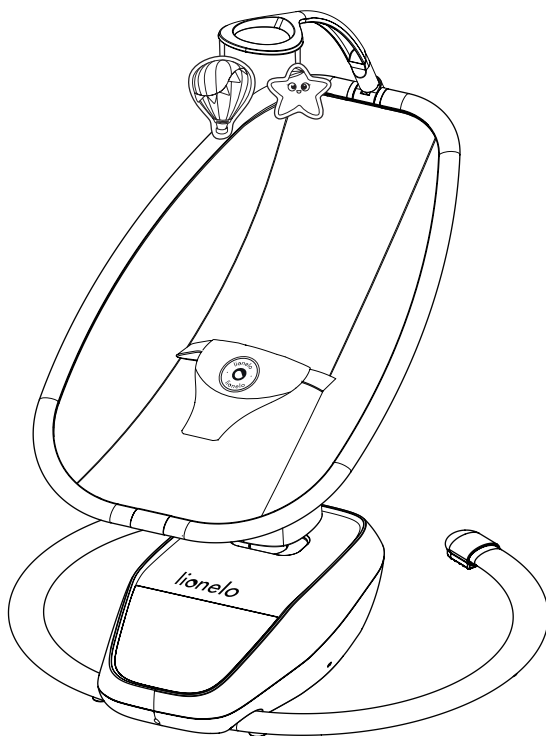
Balansoar

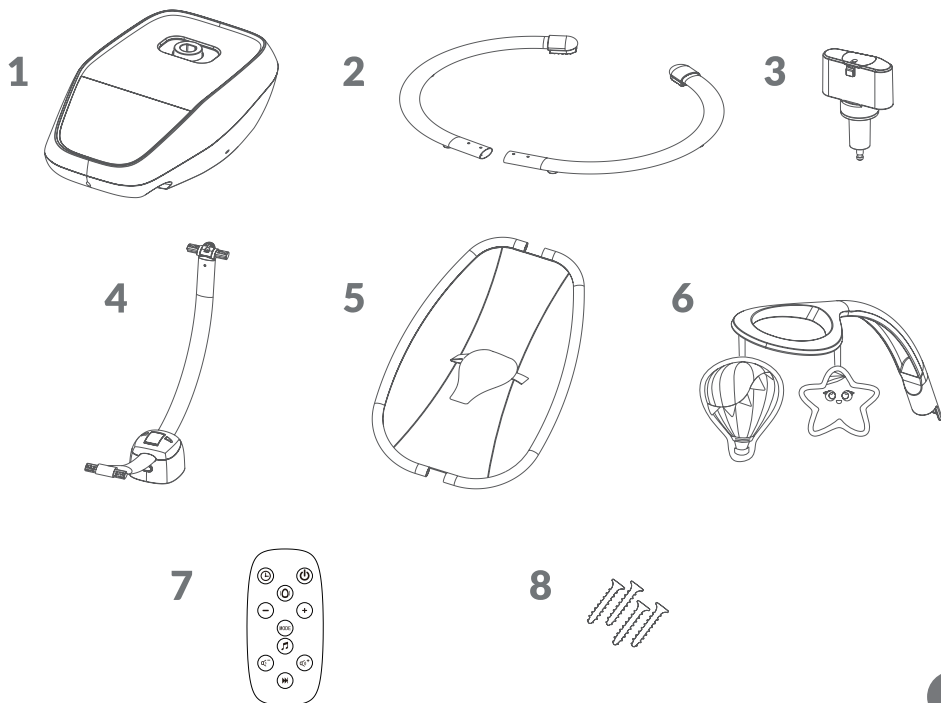
Babyrocka

Babygyngestol

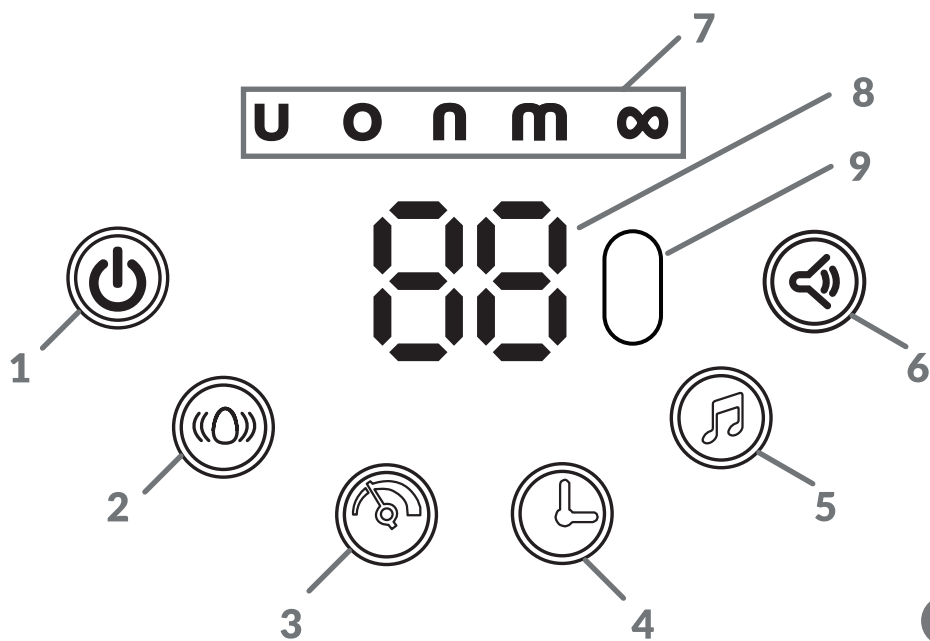
Babygyngestol

Vauvankeinutuoli

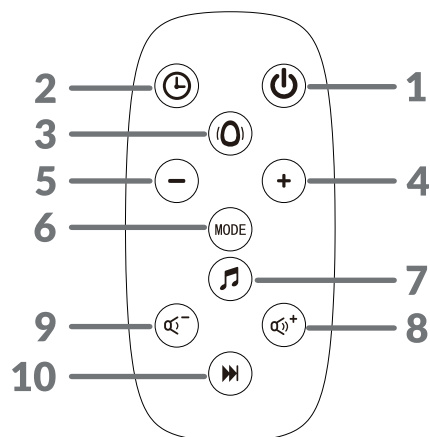




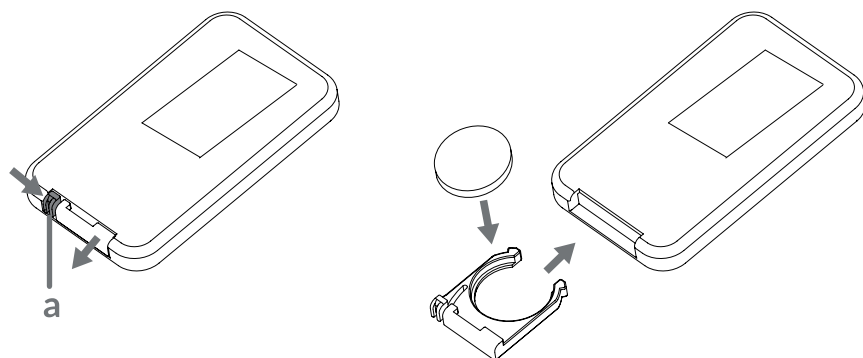
A



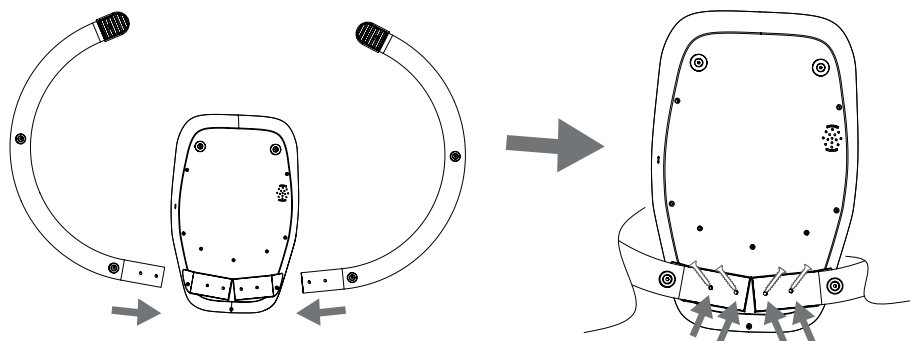
B



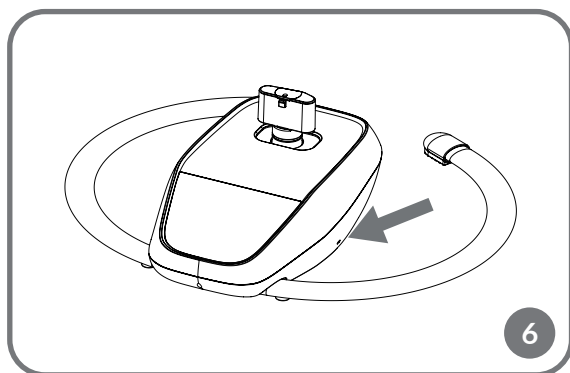
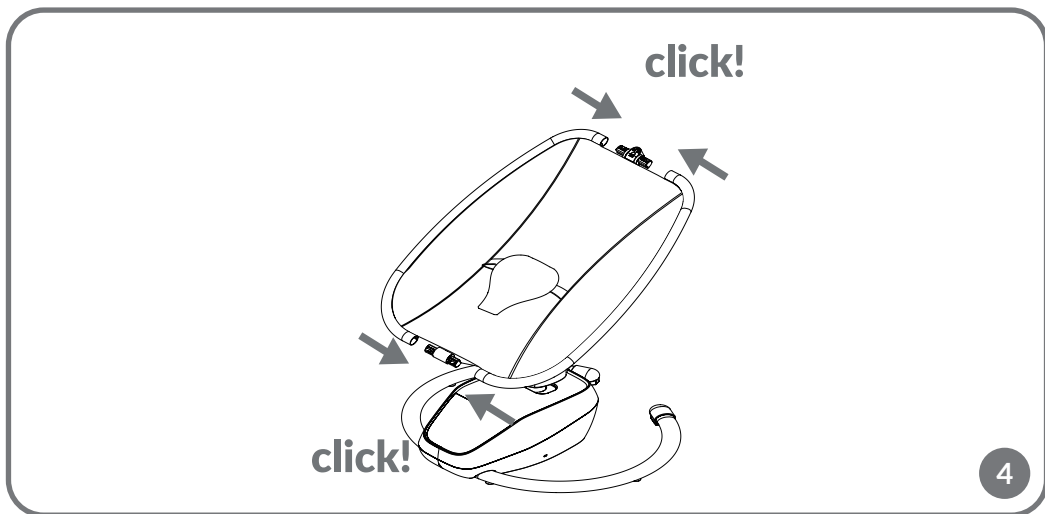
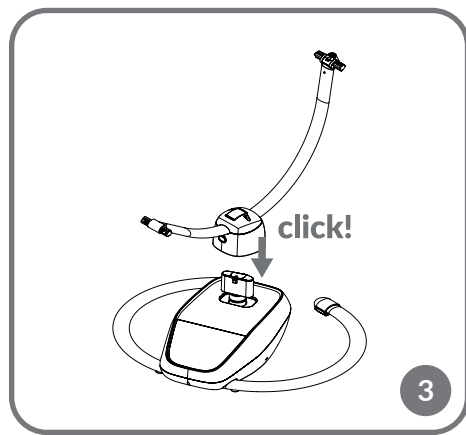
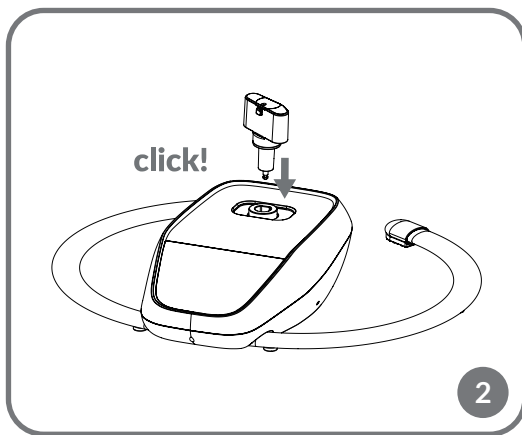
C

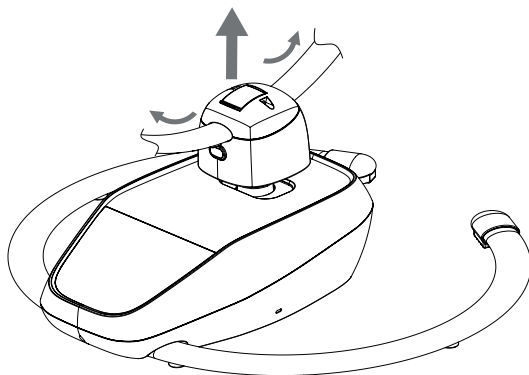


D

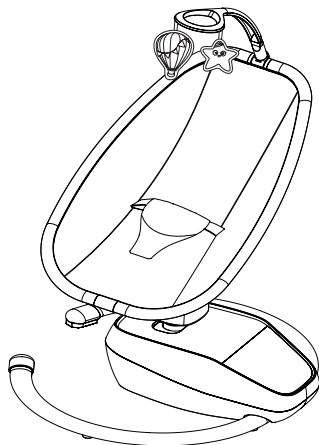
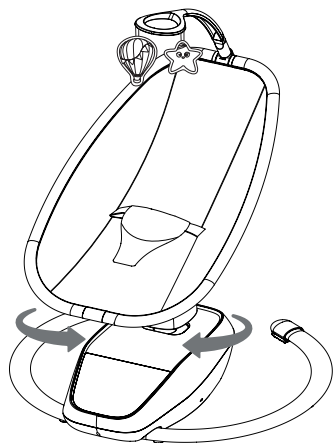


1

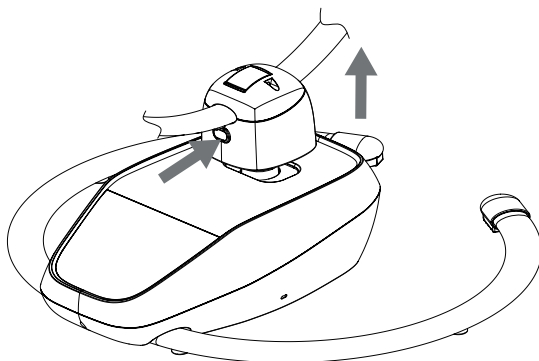




7



8



9

Dear Customer!

If you have any comments or questions about the product you have purchased, please contact us: help@lionelo.com

Manufacturer:

BrandLine Group Sp. z o.o.

A. Kręglewskiego 1, 61-248 Poznań, Poland

IMPORTANT! READ CAREFULLY AND KEEP FOR FUTURE REFERENCE

WARNING

1. Never leave the child unattended.
2. Stop using the product when the child starts trying to sit up.
3. Never use this product on an elevated surface (e.g. a table).
4. Always use the restraint system.
5. Never use the toy bar to carry the product.
6. Do not move or lift this product with the baby inside it.
7. Do not let the child sleep in the product. The product is not intended as a substitute for a baby cot. If the child falls asleep, move them to a suitable cot.
8. Do not use the product if any of the components are damaged or missing.
9. Do not use accessories or replacement parts other than those approved by the manufacturer.
10. **WARNING:** This product contains a coin/button battery. A coin/button battery can cause serious internal chemical burns if swallowed.
11. **WARNING:** Dispose of used batteries immediately. Keep new and used batteries away from children. If you think batteries may have been swallowed or placed inside any part of the body, seek immediate medical attention.
12. The transformer used with the product should be regularly inspected for damage to the cord, plug, housing, and other components. Do not use it if any damage is found.
13. The product should only be used with the recommended transformer.

BATTERY INFORMATION

1. **WARNING:** This product contains a coin/button battery. A coin/button battery can cause serious internal chemical burns if swallowed.
2. **WARNING:** Dispose of used batteries immediately. Keep new and used batteries away from children. If you think batteries may have been swallowed or placed inside any part of the body, seek immediate medical attention.
3. Do not charge disposable batteries.
4. Do not mix batteries of different types or old (used) batteries with new batteries.
5. Insert batteries into the compartment according to the polarity (+ and -) and markings inside the battery compartment.

6. Always remove a dead battery. A battery left in the product may leak or explode and destroy the product.
7. Do not short-circuit the battery terminals.
8. To ensure proper operation of the product, make sure C/LR14 type batteries are used.
9. If the product is not used for a long time, remove the batteries from the compartment.
10. Keep the batteries away from children.
11. Do not throw batteries into fire. Explosion hazard.
12. Dispose of batteries according to regulations by disposing of them in specially designated containers.

Product description (fig. A)

- | | |
|------------------|-------------------|
| 1. Main module | 5. Seat frame |
| 2. Base frame x2 | 6. Toy bar |
| 3. Seat adapter | 7. Remote control |
| 4. Seat bracket | 8. Screws x4 |

Control panel (fig. B)

- | | |
|-------------------|---------------------------|
| 1. On / Off | 6. Volume up / down |
| 2. Rocking mode | 7. Rocking mode indicator |
| 3. Rocking speed | 8. Display |
| 4. Timer | 9. Signal receiver |
| 5. Tune selection | |

Remote control (fig. C)

- | | |
|-----------------------|------------------------|
| 1. On / off switch | 6. Change rocking mode |
| 2. Timer | 7. Switch on tune |
| 3. Rocking mode | 8. Volume up |
| 4. Rocking speed up | 9. Volume down |
| 5. Rocking speed down | 10. Next tune |

BATTERY INSTALLATION IN REMOTE CONTROL (fig. D)

1. To open the battery compartment cover, slide the locking element (a, fig. D) and pull out the battery tray.
2. Place a button battery in the tray and then insert the entire tray into the remote control.
3. Close the battery compartment. A clicking sound indicates that the compartment is closed correctly.

RECLINER ASSEMBLY

1. Connect the base frames to the main module using screws (fig. 1). Check that the base frames are fitted correctly.
2. Place the frame adapter on the main module (fig. 2). A clicking sound indicates that the elements are mounted correctly.
3. Insert the seat bracket onto the frame adapter positioned on the main module (fig. 3). A clicking sound indicates that the elements are mounted correctly.
4. Attach the seat frame to both sides of the bracket. Ensure the frame is mounted in the correct direction (fig. 4). A clicking sound indicates that the elements are mounted correctly.
5. To attach the toy bar, insert it into the designated hole at the top of the recliner (fig. 5). A clicking sound indicates that the elements are mounted correctly.

USE OF RECLINER

Connect the USB cable to the adapter, then plug it into the Type-C socket on the right side of the main unit (fig. 6), and finally plug it into the electrical socket.

It is advisable to use 5V DC 2A adapters, as they are the standard requirement for this product.

- a. To switch on the unit, press the "switch on" button on the remote control (1, fig. C) or on the control panel (1, fig. B).
- b. Select one of the 5 rocking modes by pressing button 2 (fig. B) on the control panel or button 3 (fig. C) on the remote control to switch on rocking, and then button 6 (fig. C) to change the mode.
- c. Select one of the 4 rocking speed modes by pressing button 3 (fig. B) on the control panel or buttons 4 and 5 (fig. C) on the remote control.

Timer

Select one of the time options (5/10/20/30/45 minutes) by pressing button 4 (fig. B) on the control panel or button 2 (fig. C) on the remote control. When the time expires, the control panel will switch off.

Important! Ensure that the remote control is directed towards the signal receiver.

Tunes

To select one of the 13 available tunes, press button 5 (fig. B) on the control panel. Press the button again to change the tune. Press button 6 (fig. B) to adjust the volume up or down. To stop the tune, hold down button 5 (fig. B), and to restart it, press button 5 (fig. B) once.

Press button 7 (fig. C) to select a tune using the remote control. Increase or decrease the volume using buttons 8 or 9 (fig. C). Switch to the next or previous tune by pressing button 10 (fig. C).

Important! Ensure that the remote control is directed towards the signal receiver.

Changing the position of the recliner

Raise the lever on the main module upward (fig. 7) and then adjust the seat to achieve the desired backrest angle by tilting it up or down (the highest setting angle is 28° and the lowest angle is 14°).

Important: Do not change or adjust the position of the recliner when the child is inside.

To reverse the seat, grasp it on both sides and rotate it 90° to the left or right (fig. 8).

Important: The seat does not rotate 360°. Attempting to rotate it will damage the product.

Seat disassembly

Press the disassembly button located on the bracket (fig. 9) and lift the seat upwards.

CLEANING AND MAINTENANCE

1. The cover can be removed and washed at temperatures up to 30°C, using a mild detergent. To remove the seat cover, unhook the seat frames from the frame bracket, then slide the cover out of the frames and remove the wires.
2. The product is not waterproof. To clean the frame and base of the recliner, use a damp cloth.
3. The hanging toy can be removed and washed. Make sure the toy is dry before reattaching it to the toy bar.

The photos are for reference only; the actual appearance of products may differ from the photos.

PL

Drogi Kliencie!

Jeśli masz jakiegokolwiek uwagi lub pytania do zakupionego produktu, skontaktuj się z nami: help@lionelo.com

Producent:

BrandLine Group Sp. z o.o.

A. Kręglewskiego 1, 61-248 Poznań, Polska

**WAŻNE! PRZECZYTAJ UWAŻNIE I ZACHOWAJ NA PRZYSZŁOŚĆ
JAKO ODNIESIENIE.**

OSTRZEŻENIE

1. Nigdy nie pozostawiać dziecka bez opieki.
2. Przestać użytkować produkt, kiedy dziecko zaczyna siadać.
3. Nigdy nie używać tego produktu na powierzchniach podwyższonych (np. na stole).
4. Zawsze używać pasów zabezpieczających.
5. Nigdy nie używać pałąka z zabawkami do przenoszenia produktu.
6. Nie przemieszczać produktu ani go nie podnosić, jeżeli znajduje się w nim dziecko.
7. Nie pozwól, aby dziecko spało w tym produkcie. Ten produkt nie służy jako zamiennik łóżeczka dla dzieci. W przypadku zaśnięcia dziecka, należy je przenieść do odpowiedniego łóżeczka.
8. Nie korzystaj z produktu, gdy którykolwiek z jego elementów jest uszkodzony lub zagiął.
9. Nie używaj akcesoriów oraz części zamiennych, które nie zostały zatwierdzone przez producenta.
10. **OSTRZEŻENIE:** Ten produkt zawiera baterie guzikową. Połknięcie baterii guzikowej grozi poważnymi chemicznymi oparzeniami wewnętrznymi.
11. **OSTRZEŻENIE:** Zużyte baterie natychmiast usunąć. Nowe i zużyte baterie przechowywać poza zasięgiem dzieci. W przypadku podejrzenia połknięcia baterii lub włożenia ich do jakiegokolwiek części ciała, natychmiast zwrócić się po poradę medyczną.
12. Transformator używany z produktem należy regularnie sprawdzać pod kątem uszkodzeń przewodu, wtyczki, obudowy i innych części, a w przypadku ich uszkodzenia nie należy ich używać.
13. Produkt może być używany wyłącznie z zalecanym transformatorem.

INFORMACJE DOTYCZĄCE BATERII

1. **OSTRZEŻENIE:** Ten produkt zawiera baterię guzikową. Połknięcie baterii guzikowej grozi poważnymi chemicznymi oparzeniami wewnętrznymi.
2. **OSTRZEŻENIE:** Zużyte baterie natychmiast usunąć. Nowe i zużyte baterie przechowywać poza zasięgiem dzieci. W przypadku podejrzenia połknięcia baterii lub włożenia ich do jakiegokolwiek części ciała, natychmiast zwrócić się po poradę medyczną.
3. Nie ładuj baterii jednorazowych.
4. Nie należy mieszać ze sobą baterii różnych rodzajów ani baterii starych (zużytych) z nowymi.
5. Wkładaj baterie do komory zgodnie z biegunowością (+ oraz -) i oznaczeniami wewnątrz komory na baterie.
6. Zawsze wyjmuj wyczerpaną baterię. Pozostawiona w produkcie bateria może wyciec lub eksplodować i zniszczyć produkt.
7. Nie należy zwierać zacisków baterii.
8. Aby zapewnić odpowiednie działanie urządzenia, upewnij się że używane są baterie typu C/LR14.
9. Jeśli produkt nie jest użytkowany przez dłuższy czas, wyjmij baterie z komory.
10. Przechowuj baterie z dala od dzieci.
11. Nie wrzucaj baterii do ognia. Zagrożenie wybuchem.
12. Utylizuj baterie zgodnie z przepisami, wyrzucając je do specjalnie przeznaczonych pojemników.

Opis produktu (rys. A)

1. Główny moduł
2. Rama podstawy x2
3. Adapter siedziska
4. Wspornik siedziska
5. Rama siedziska
6. Pałąk z zabawką
7. Pilot
8. Śruby x4

Panel sterowania (rys. B)

1. Włącz / Wyłącz
2. Tryb kołysania
3. Prędkość kołysania
4. Timer
5. Wybór melodii
6. Zwiększenie / zmniejszenie głośności
7. Wskaźnik trybu kołysania
8. Wyświetlacz
9. Odbiornik sygnału

Pilot (rys. C)

1. Włącznik / wyłącznik
2. Timer
3. Tryb kołysania
4. Zwiększenie prędkości kołysania
5. Zmniejszenie prędkości kołysania
6. Zmiana trybu kołysania
7. Włączenie melodii
8. Zwiększenie głośności
9. Zmniejszenie głośności
10. Następna melodia

MONTAŻ BATERII PILOTA (rys. D)

1. Aby otworzyć pokrywkę komory na baterie, przesun element blokujący (a, rys. D) i wyciągnij tackę na baterię.
2. Umieść baterię guzikową w tacce, a następnie umieść całość w pilocie.
3. Zamknij komorę na baterię. Prawidłowe zamknięcie zasygnalizuje kliknięcie.

MONTAŻ LEŻACZKA

1. Połącz ramy podstawy z głównym modulem, za pomocą śrub (rys. 1). Upewnij się, że rama podstawy została prawidłowo zamontowana.
2. Umieść adapter ramy na głównym module (rys. 2). Prawidłowy montaż zasygnalizuje kliknięcie.
3. Włóż wspornik siedziska na adapter ramy, który znajduje się na głównym module (rys. 3). Prawidłowy montaż zasygnalizuje kliknięcie.
4. Zamontuj ramę siedziska po obu stronach wspornika. Zwróć uwagę na odpowiedni kierunek montażu ramy (rys. 4). Prawidłowy montaż zasygnalizuje kliknięcie.
5. Aby zamontować pałąk z zabawką, wsuń go w odpowiedni otwór w górnej części leżaczka (rys. 5). Prawidłowy montaż zasygnalizuje kliknięcie.

UŻYTKOWANIE LEŻACZKA

Połącz kabel USB z adapterem, a następnie podłącz do gniazda Typu-C po prawej stronie głównego modułu (rys. 6) oraz do gniazda elektrycznego.

Zaleca się używanie adapterów o mocy 5V DC 2A, które są standardowe dla tego produktu.

- a. Aby uruchomić urządzenie wciśnij przycisk "włącz" na pilocie (1, rys. C) lub panelu sterowania (1, rys. B).
- b. Wybierz jeden z 5 trybów kołysania wciskając przycisk 2 (rys. B) na panelu sterowania lub 3 (rys. C) na pilocie, aby włączyć kołysanie a następnie przycisk 6 (rys. C) by zmienić tryb.
- c. Wybierz jeden z 4 trybów prędkości kołysania wciskając przycisk 3 (rys. B) na panelu sterowania lub przycisk 4 i 5 (rys. C) na pilocie.

Timer

Wybierz jeden z wariantów czasowych 5/10/20/30/45 min, wciskając przycisk 4 (rys. B) na panelu sterowania lub 2 (rys. C) na pilocie. Po upływie czasu panel sterowania wyłączy się.

Uwaga! Upewnij się, że pilot jest skierowany w stronę odbiornika sygnału.

Melodia

Aby włączyć jedną z dostępnych 13 melodii wciśnij 5 (rys. B) na panelu sterowania. Wciśnij ponownie przycisk, aby zmienić melodię. Wciśnij przycisk 6 (rys. B) aby zwiększyć lub zmniejszyć głośność. W celu zatrzymania melodii przytrzymaj przycisk 5 (rys. B) aby ponownie ją uruchomić naciśnij jednokrotnie przycisk 5 (rys. B). Wciśnij przycisk 7 (rys. C), aby wybrać melodię za pomocą pilota. Zwiększ lub zmniejsz głośność za pomocą przycisków 8 i 9 (rys. C). Zmień melodię na następną lub poprzednią za pomocą przycisku 10 (rys. C).

Uwaga! Upewnij się, że pilot jest skierowany w stronę odbiornika sygnału.

Zmiana pozycji leżaczka

Podnieść dźwignię, znajdującą się na głównym module, do góry (rys. 7), a następnie przechyl siedzisko w górę lub w dół tak, aby uzyskać pożądany kąt nachylenia oparcia (najwyższy kąt ustawienia to 28°, najniższy kąt to 14°).

Uwaga: Nie należy zmieniać i ustawiać pozycji leżaczka, gdy dziecko jest w środku.

Aby odwrócić siedzisko, przytrzymaj je po obu stronach, a następnie obrócić w lewo lub prawo o 90° (rys. 8).

Uwaga: Siedzisko nie obraca się o 360°, wszelkie próby obrócenia mogą przyczynić się do uszkodzenia produktu.

Demontaż siedziska

Wciśnij przycisk demontażu znajdujący się na wsporniku (rys. 9) i pociągnij siedzisko w górę.

CZYSZCZENIE I KONSERWACJA

1. Poszycie można zdjąć i prać w temperaturze do 30°C z użyciem delikatnego detergentu. Aby zdjąć poszycie siedziska należy odczepić ramy siedziska od wspornika ramy, a następnie wysunąć poszycie z ram i wyjąć druty.
2. Produkt nie jest wodoodporny. Aby wyczyścić stelaż i podstawę leżaczka należy użyć wilgotnej ściereczki.
3. Wiszącą zabawkę można zdjąć i prać, przed zamontowaniem na pałąk, należy upewnić się, że zabawka jest sucha.

Zdjęcia mają charakter poglądowy, rzeczywisty wygląd produktów może różnić się od prezentowanego na zdjęciach.

DE

Sehr geehrte Kunden!

Wenn Sie Anmerkungen oder Fragen zu dem von Ihnen gekauften Produkt haben, kontaktieren Sie uns bitte: help@lionelo.com

Produzent:

BrandLine Group Sp. z o.o.

A. Kręglewskiego 1, 61-248 Poznań, Polen

WICHTIG! SORGFÄLTIG LESEN UND FÜR SPÄTERES NACHLESEN AUFBEWAHREN WARNUNG

1. Lassen Sie das Kind nie unbeaufsichtigt.
2. Verwenden Sie das Produkt nicht mehr, sobald das Kind versucht, sich aufzusetzen.
3. Verwenden Sie dieses Produkt niemals auf einer erhöhten Fläche (z. B. einem Tisch).
4. Verwenden Sie immer das Rückhaltesystem.
5. Verwenden Sie den Spielbügel niemals zum Tragen des Produktes.
6. Bewegen Sie dieses Produkt nicht und heben Sie es nicht an, wenn sich das Kind darin befindet.

7. Lassen Sie Ihr Kind nicht in diesem Produkt schlafen. Dieses Produkt ist nicht als Ersatz für ein Babybett gedacht. Wenn Ihr Kind einschläft, bringen Sie es in ein geeignetes Kinderbett.
8. Benutzen Sie das Produkt nicht, wenn eine seiner Komponenten beschädigt ist oder fehlt.
9. Verwenden Sie kein Zubehör oder Ersatzteile, die nicht vom Hersteller genehmigt wurden.
10. **WARNUNG:** Dieses Produkt enthält eine Knopf-Batterie. Eine Knopf-Batterie kann bei Verschlucken schwere chemische Verbrennungen im Körper verursachen.
11. **WARNUNG:** Entsorgen Sie verbrauchte Batterien unverzüglich. Halten Sie neue und verbrauchte Batterien von Kindern fern. Holen Sie sofort medizinische Hilfe, wenn Sie glauben, dass Batterien verschluckt worden oder auf andere Weise in den Körper gelangt sein könnten.
12. Der mit dem Produkt verwendete Transformator sollte regelmäßig auf Schäden an Kabel, Stecker, Gehäuse und anderen Teilen überprüft und bei Beschädigung nicht verwendet werden.
13. Das Produkt darf nur mit dem empfohlenen Transformator verwendet werden.

INFORMATIONEN ZU BATTERIE

1. **WARNUNG:** Dieses Produkt enthält eine Knopf-Batterie. Eine Knopf-Batterie kann bei Verschlucken schwere chemische Verbrennungen im Körper verursachen.
2. **WARNUNG:** Entsorgen Sie verbrauchte Batterien unverzüglich. Halten Sie neue und verbrauchte Batterien von Kindern fern. Holen Sie sofort medizinische Hilfe, wenn Sie glauben, dass Batterien verschluckt worden oder auf andere Weise in den Körper gelangt sein könnten.
3. Laden Sie Einwegbatterien nicht wieder auf.
4. Kombinieren Sie keine Batterien unterschiedlichen Typs oder alte (gebrauchte) Batterien mit neuen Batterien.
5. Legen Sie die Batterien entsprechend der Polarität (+ und -) und den Markierungen im Batteriefach ein.
6. Entfernen Sie verbrauchte Batterien immer. Eine im Gerät verbliebene Batterie kann auslaufen oder explodieren und das Gerät beschädigen.
7. Die Batterieklemmen nicht kurzschließen.
8. Um einen ordnungsgemäßen Betrieb des Produkts zu gewährleisten, stellen Sie sicher, dass Sie Batterien des Typs C/LR14 verwenden.
9. Nehmen Sie die Batterien aus dem Batteriefach, wenn das Produkt längere Zeit nicht benutzt wird.
10. Bewahren Sie die Batterien außerhalb der Reichweite von Kindern auf.
11. Werfen Sie die Batterien nicht ins Feuer. Explosionsgefahr.
12. Entsorgen Sie Batterien vorschriftsmäßig, indem Sie sie in speziell dafür vorgesehene Behälter werfen.

Produktbeschreibung (Abb. A)

1. Hauptmodul
2. Basisrahmen x2
3. Sitz-Adapter
4. Sitzhalterung
5. Sitzrahmen
6. Bügel mit Spielzeug
7. Fernbedienung
8. Schrauben x4

Bedienfeld (Abb. B)

1. EIN/AUS
2. Schaukelmodus
3. Schaukelgeschwindigkeit
4. Timer
5. Auswahl der Melodie
6. Lautstärke auf/ab
7. Schaukelmodus-Anzeige
8. Anzeige
9. Signalempfänger

Fernbedienung (Abb. C)

1. EIN-/AUS-Taste
2. Timer
3. Schaukelmodus
4. Schaukelgeschwindigkeit erhöhen
5. Schaukelgeschwindigkeit verringern
6. Ändern des Schaukelmodus
7. Einschaltung der Melodie
8. Erhöhung der Lautstärke
9. Verringerung der Lautstärke
10. Nächste Melodie

MONTAGE DER FERNBEDIENUNGBATTERIE (Abb. D)

1. Um den Batteriefachdeckel zu öffnen, schieben Sie das Verriegelungselement (a, Abb. D) und ziehen Sie das Batteriefach heraus.
2. Legen Sie die Knopf-Batterie in das Fach und setzen Sie das Ganze dann in die Fernbedienung ein.
3. Schließen Sie das Batteriefach. Der korrekte Verschluss wird durch einen Klick angezeigt.

MONTAGE DER BABYWIPPE

1. Verbinden Sie den Basisrahmen mit dem Hauptmodul mit Schrauben (Abb. 1). Vergewissern Sie sich, dass der Basisrahmen korrekt montiert wurde.
2. Setzen Sie den Rahmenadapter auf das Hauptmodul (Abb. 2). Die korrekte Montage wird durch einen Klick signalisiert.
3. Stecken Sie die Sitzhalterung auf den Rahmenadapter, der sich am Hauptmodul befindet (Abb. 3). Die korrekte Montage wird durch einen Klick signalisiert.
4. Montieren Sie den Sitzrahmen auf beiden Seiten der Halterung. Achten Sie auf die richtige Einbaurichtung des Rahmens (Abb. 4). Die korrekte Montage wird durch einen Klick signalisiert.
5. Stecken Sie den Bügel mit Spielzeug in das entsprechende Loch im oberen Teil der Babywippe (Abb. 5). Die korrekte Montage wird durch einen Klick signalisiert.

BENUTZUNG DER BABYWIPPE

Schließen Sie das USB-Kabel an den Adapter an und stecken Sie es dann in die Typ-C-Buchse auf der rechten Seite des Hauptgeräts (Abb. 6) und in eine Steckdose.

Es wird empfohlen, 5V DC 2A-Adapter zu verwenden, die für dieses Produkt standardmäßig vorgesehen sind.

- a. Um das Gerät zu starten, drücken Sie die Taste "Ein" auf der Fernbedienung (1, Abb. C) oder dem Bedienfeld (1, Abb. B).
- b. Wählen Sie einen der 5 Schaukelmodi, indem Sie die Taste 2 (Abb. B) auf dem Bedienfeld oder die Taste 3 (Abb. C) auf der Fernbedienung drücken, um das Schaukeln zu aktivieren und dann die Taste 6 (Abb. C), um den Modus zu ändern.
- c. Wählen Sie durch Drücken der Taste 3 (Abb. B) auf dem Bedienfeld oder der Tasten 4 und 5 (Abb. C) auf der Fernbedienung eine der 4 Schaukelgeschwindigkeitsstufen.

Timer

Wählen Sie eine der Zeitvarianten 5/10/20/30/45 Min. durch Drücken der Taste 4 (Abb. B) auf dem Bedienfeld oder der Taste 2 (Abb. C) auf der Fernbedienung. Nach Ablauf der Zeit schaltet sich das Bedienfeld aus.

Achtung! Stellen Sie sicher, dass die Fernbedienung auf den Signalempfänger gerichtet ist.

Melodie

Um eine der verfügbaren Melodien zu aktivieren, drücken Sie die Taste 5 (Abb. B) auf dem Bedienfeld. Drücken Sie die Taste erneut, um die Melodie zu ändern. Drücken Sie die Tasten 6 (Abb. B), um die Lautstärke zu erhöhen oder zu verringern. Um die Melodie zu stoppen, halten Sie die Taste 5 (Abb. B) gedrückt, um sie wieder zu starten, drücken Sie die Taste 5 (Abb. B) einmal.

Drücken Sie die Taste 7 (Abb. C), um die Melodie mit der Fernbedienung auszuwählen. Erhöhen oder verringern Sie die Lautstärke mit den Tasten 8 und 9 (Abb. C). Wechseln Sie mit der Taste 10 zur nächsten oder vorherigen Melodie (Abb. C).

Achtung! Stellen Sie sicher, dass die Fernbedienung auf den Signalempfänger gerichtet ist.

Ändern der Position der Babywippe

Heben Sie den Hebel am Hauptmodul nach oben (Abb. 7) und kippen Sie dann den Sitz nach oben oder unten, um den gewünschten Rückenlehnenwinkel zu erreichen (der höchste Einstellwinkel beträgt 28°, der niedrigste 14°).

Hinweis: Verändern Sie die Position der Babywippe nicht, wenn sich das Kind darin befindet.

Um den Sitz umzudrehen, halten Sie den Sitz an beiden Seiten fest und drehen ihn um 90° nach links oder rechts (Abb. 8).

Bitte beachten Sie: Der Sitz ist nicht um 360° drehbar, jeder Versuch, ihn zu drehen, führt zur Beschädigung des Produkts.

Abnahme des sitzes

Drücken Sie den Demontageknopf an der Halterung (Abb. 9) und ziehen Sie den Sitz nach oben.

REINIGUNG UND WARTUNG

1. Der Bezug kann abgenommen und bei bis zu 30°C mit einem milden Reinigungsmittel gewaschen werden. Um den Sitzbezug zu entfernen, haken Sie die Sitzrahmen aus der Rahmenhalterung aus, schieben Sie den Bezug aus den Rahmen und entfernen Sie die Drähte.
2. Das Produkt ist nicht wasserdicht. Reinigen Sie den Rahmen und das Gestell der Babywippe mit einem feuchten Tuch.
3. Das Hängespielzeug kann abgenommen und gewaschen werden. Vergewissern Sie sich, dass das Spielzeug trocken ist, bevor Sie es am Bügel wieder befestigen.

Die gezeigten Bilder dienen nur als Referenz. Das tatsächliche Produkt kann von den Abbildungen abweichen.

RU

Дорогой клиент!

Если у вас есть комментарии или вопросы по поводу приобретенного товара, свяжитесь с нами: help@lionelo.com

Производитель:

ТОО «BrandLine Group»

А. Кренглевского 1, 61-248 Познань, Польша

**ВАЖНО! ПРОЧИТАЙТЕ ВНИМАТЕЛЬНО И СОХРАНИТЕ ДЛЯ
ДАЛЬНЕЙШЕГО ИСПОЛЬЗОВАНИЯ.**

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

1. Никогда не оставляйте ребенка без присмотра.

2. Прекратите использование продукта, когда ребенок начнет сидеть.
3. Никогда не используйте этот продукт на возвышенных поверхностях (например, на столе).
4. Всегда используйте ремни безопасности.
5. Никогда не используйте игрушечную планку для переноски изделия.
6. Не перемещайте и не поднимайте изделие, если внутри него находится ребенок.
7. Не позволяйте ребенку спать в этом изделии. Этот продукт не предназначен для замены детской кроватки. Если ваш ребенок заснул, переместите его или ее в подходящую кроватку.
8. Не используйте изделие, если какой-либо из его компонентов поврежден или отсутствует.
9. Не используйте аксессуары и запасные части, не одобренные производителем.
10. **ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ:** Этот продукт содержит батарейку таблеточного типа. Проглатывание батарейки-таблетки может привести к серьезным внутренним химическим ожогам.
11. **ВНИМАНИЕ:** Немедленно извлеките использованные батарейки. Храните новые и использованные батарейки в недоступном для детей месте. Если вы подозреваете, что батарейки были проглочены или вставлены в какую-либо часть тела, немедленно обратитесь за медицинской помощью.
12. Трансформатор, используемый с изделием, следует регулярно проверять на наличие повреждений шнура, вилки, корпуса и других частей; в случае повреждения их нельзя использовать.
13. Изделие можно использовать только с рекомендованным трансформатором.

ИНФОРМАЦИЯ ОБ БАТАРЕЕ

1. **ВНИМАНИЕ:** Этот продукт содержит батарею таблеточного типа. Проглатывание батарейки-таблетки может привести к серьезным внутренним химическим ожогам.
2. **ВНИМАНИЕ:** Немедленно извлеките использованные батарейки. Храните новые и использованные батарейки в недоступном для детей месте. Если вы подозреваете, что батарейки были проглочены или вставлены в какую-либо часть тела, немедленно обратитесь за медицинской помощью.
3. Не заряжайте одноразовые батарейки.
4. Не смешивайте разные типы батареек или старые (использованные) батарейки с новыми.
5. Вставьте батарейки в отсек, соблюдая полярность (+ и -) и маркировку внутри батарейного отсека.
6. Всегда извлекайте разряженную батарею. Если оставить батарею в изделии, она может протечь или взорваться, что приведет к разрушению изделия.
7. Не замыкайте клеммы батареи.
8. Чтобы обеспечить правильную работу устройства, обязательно используйте батарейки C/LR14.
9. Если изделие не используется в течение длительного времени, выньте батарейки из отсека.

10. Храните батарейки в недоступном для детей месте.
11. Не бросайте батарейки в огонь. Опасность взрыва.
12. Утилизируйте аккумуляторы в соответствии с правилами, выбрасывая их в специально отведенные контейнеры.

Описание продукта (рис. А)

- | | |
|----------------------|------------------------------------|
| 1. Основной модуль | 5. Каркас сиденья |
| 2. Базовая рама х2 | 6. Планка с игрушкой. |
| 3. Адаптер сиденья | 7. Пульт дистанционного управления |
| 4. Поддержка сиденья | 8. Винты х4 |

Панель управления (рис. В)

- | | |
|-----------------------|------------------------------------|
| 1. Включить/отключить | 6. Увеличение/уменьшение громкости |
| 2. Режим качания | 7. Индикатор режима качания |
| 3. Скорость поворота | 8. Дисплей |
| 4. Таймер | 9. Приемник сигнала |
| 5. Выбор мелодии | |

Пульт дистанционного управления (рис. С)

- | | |
|--|-----------------------------|
| 1. Переключатель включения/выключения. | 6. Изменение режима качания |
| 2. Таймер | 7. Инклюзивная мелодия |
| 3. Режим качания | 8. Увеличитель громкости |
| 4. Увеличение скорости качания | 9. Уменьшитель громкости |
| 5. Уменьшитель скорости поворота. | 10. Следующая мелодия |

УСТАНОВКА БАТАРЕИ ПУЛЬТА ДИСТАНЦИОННОГО УПРАВЛЕНИЯ (рис. D)

1. Чтобы открыть крышку батарейного отсека, сдвиньте запорный элемент (а, рис. D) и вытащите батарейный отсек.
2. Поместите батарейку-таблетку в лоток, а затем поместите все это в пульт дистанционного управления.
3. Закройте батарейный отсек. Правильное закрытие будет обозначено щелчком.

СБОРКА ШЕЗЛОНГА

1. Прикрепите опорные рамы к основному модулю с помощью винтов (рис. 1). Убедитесь, что основная рама установлена правильно.
2. Установите адаптер рамки на основной модуль (рис. 2). Правильная установка будет обозначена щелчком.
3. Вставьте кронштейн сиденья в адаптер рамы, расположенный на основном модуле (рис. 3). Правильная установка будет обозначена щелчком.
4. Установите каркас сиденья с обеих сторон кронштейна. Обратите внимание на правильность направления сборки рамы (рис. 4). Правильная установка будет обозначена щелчком.
5. Чтобы установить перекладину, вставьте ее в соответствующее отверстие в верхней части шезлонга (рис. 5). Правильная установка будет обозначена щелчком.

ИСПОЛЬЗОВАНИЕ ШЕЗЛОНГА

Подключите USB-кабель к адаптеру, а затем подключите его к разъему Type-C на правой стороне основного модуля (рис. 6) и к электрической розетке.

Рекомендуется использовать адаптеры 5 В DC 2 А, которые входят в стандартную комплектацию данного изделия.

- a. Для включения устройства нажмите кнопку «вкл» на пульте дистанционного управления (1, рис. В) или панели управления (1, рис. В).
- b. Выберите один из 5 режимов покачивания, нажав кнопку 2 (рис. В) на панели управления или кнопку 3 (рис. С) на пульте дистанционного управления, чтобы включить покачивание, а затем кнопку 6 (рис. С), чтобы изменить режим.

- с. Выберите один из 4 режимов скорости качания, нажав кнопку 3 (рис. В) на панели управления или кнопки 4 и 5 (рис. С) на пульте дистанционного управления.

Таймер

Выберите один из вариантов времени 5/10/20/30/45 мин, нажав кнопку 4 (рис. В) на панели управления или 2 (рис. В) на пульте дистанционного управления. По истечении времени панель управления выключится.

Внимание! Убедитесь, что пульт дистанционного управления направлен на приемник сигнала.

Мелодия

Чтобы активировать одну из 13 доступных мелодий, нажмите 5 (рис. В) на панели управления. Нажмите кнопку еще раз, чтобы изменить мелодию. Нажмите кнопку 6 (рис. В), чтобы увеличить или уменьшить громкость. Чтобы остановить мелодию, зажмите кнопку 5 (рис. В), а чтобы возобновить ее, нажмите кнопку 5 (рис. В) один раз. Нажмите кнопку 7 (рис. С), чтобы выбрать мелодию с помощью пульта дистанционного управления. Увеличьте или уменьшите громкость с помощью кнопок 8 и 9 (рис. С). Смените мелодию на следующую или предыдущую с помощью кнопки 10 (рис. С).

Внимание! Убедитесь, что пульт дистанционного управления направлен на приемник сигнала.

Изменение положения шезлонга

Поднимите рычаг, расположенный на основном модуле, вверх (рис. 7), а затем наклоните сиденье вверх или вниз, чтобы получить нужный угол наклона спинки (самый высокий угол — 28°, самый низкий угол — 14°).

Примечание: Не меняйте и не регулируйте положение шезлонга, когда внутри находится ребенок.

Чтобы перевернуть сиденье, удерживайте его с обеих сторон, а затем поверните влево или вправо на 90° (рис. 8).

Обратите внимание: сиденье не вращается на 360°, любая попытка его вращения приведет к повреждению изделия.

Снятие сиденья

Нажмите кнопку разборки на опоре (рис. 9) и потяните сиденье вверх.

ОЧИСТКА И ОБСЛУЖИВАНИЕ

1. Чехол можно снять и постирать при температуре до 30°C с использованием мягкого моющего средства. Чтобы снять чехол сиденья, отцепите каркас сиденья от опоры рамы, затем выдвиньте чехол из каркаса и снимите проволоку.
2. Изделие не является водонепроницаемым. Для очистки каркаса и основания шезлонга используйте влажную тряпку.
3. Подвесную игрушку можно снять и стирать. Перед установкой на оголовье убедитесь, что игрушка сухая.

Фотографии предназначены только для иллюстрации, реальный внешний вид продукции может отличаться от представленного на фотографиях.

IT

Egregio cliente!

Se hai commenti o domande sul prodotto che hai acquistato, ti preghiamo di contattarci all'indirizzo: help@lionelo.com

Produttore:

BrandLine Group Sp. z o.o.

A. Kręglewskiego 1, 61-248 Poznań, Polonia

IMPORTANTE! LEGGERE ATTENTAMENTE E CONSERVARE PER FUTURO RIFERIMENTO.

ATTENZIONE

1. Non lasciare mai il bambino incustodito.
2. Smettere di utilizzare il prodotto quando il bambino inizia a provare a sedersi.
3. Non utilizzare mai questo prodotto su superfici rialzate (per esempio un tavolo).
4. Utilizzare sempre il sistema di ritenuta.
5. Non usare mai la barra gioco per trasportare il prodotto.
6. Non muovere o sollevare questo prodotto con il bambino all'interno.
7. Non lasciare che il bambino dorma in questo prodotto. Questo prodotto non sostituisce il lettino. Se il bambino si addormenta, deve essere spostato in un lettino adatto.
8. Non utilizzare il prodotto se uno qualsiasi dei suoi componenti è danneggiato o è stato perso.
9. Non utilizzare accessori o ricambi che non siano stati approvati dal produttore.
10. **ATTENZIONE:** Questo prodotto contiene una batteria a bottone. Una batteria a bottone può causare gravi ustioni chimiche interne se ingerita.
11. **ATTENZIONE:** Smaltire immediatamente le batterie usate. Tenere le batterie nuove e usate lontane dai bambini. Se si ritiene che le batterie possano essere state ingerite o inserite all'interno di qualsiasi parte del corpo, consultare immediatamente un medico.
12. Il trasformatore utilizzato con il prodotto deve essere controllato regolarmente per verificare l'assenza di danni al cavo, alla spina, all'alloggiamento e ad altre parti e non deve essere utilizzato in caso del loro danneggiamento.
13. Il prodotto deve essere utilizzato solo con il trasformatore raccomandato.

INFORMAZIONI SULLA BATTERIA

1. **ATTENZIONE:** Questo prodotto contiene una batteria a bottone. Una batteria a bottone può causare gravi ustioni chimiche interne se ingerita.
2. **ATTENZIONE:** Smaltire immediatamente le batterie usate. Tenere le batterie nuove e usate lontane dai bambini. Se si ritiene che le batterie possano essere state ingerite o inserite all'interno di qualsiasi parte del corpo, consultare immediatamente un medico.
3. Non ricaricare le batterie usa e getta.
4. Non mescolare diversi tipi di batterie o batterie vecchie (esauste) con batterie nuove.
5. Inserire le batterie nel vano porta batterie rispettando la polarità (+ e -) e le marcature presenti all'interno del vano porta batterie.
6. Rimuovere sempre le batterie scariche. Le batterie lasciate nel prodotto potrebbero causare fuoriuscire e danneggiare il prodotto.
7. Non cortocircuitare i terminali delle batterie.
8. Per garantire il corretto funzionamento del dispositivo, assicurarsi che vengano utilizzate batterie del tipo C/LR14.
9. Se il prodotto non viene utilizzato a lungo, rimuovere la batteria dallo scomparto.

10. Tenere le batterie lontano dalla portata dei bambini.
11. Non gettare la batteria nel fuoco. Pericolo di esplosione.
12. Smaltire le batterie in conformità con le normative, gettandole in contenitori appositamente previsti per tale scopo.

Descrizione del prodotto (fig. A)

- | | |
|--------------------------|------------------------|
| 1. Modulo principale | 5. Telaio della seduta |
| 2. Telaio base x2 | 6. Arco con giocattolo |
| 3. Adattatore per seduta | 7. Telecomando |
| 4. Staffa per seduta | 8. Viti x4 |

Pannello di controllo (fig. B)

- | | |
|-----------------------------|-----------------------------------|
| 1. On / Off | 6. Aumenta / diminuisci il volume |
| 2. Modalità di oscillazione | 7. Indicatore modalità dondolo |
| 3. Velocità di oscillazione | 8. Display |
| 4. Timer | 9. Ricevitore di segnale |
| 5. Selezione di melodie | |

Telecomando (fig.C)

- | | |
|---|--|
| 1. Interruttore di accensione / spegnimento | 6. Modifica della modalità di oscillazione |
| 2. Timer | 7. Attivazione melodie |
| 3. Modalità di oscillazione | 8. Aumenta il volume |
| 4. Aumenta la velocità di oscillazione | 9. Diminuisci il volume |
| 5. Diminuisce la velocità di oscillazione | 10. Melodia successiva |

MONTAGGIO DELLA BATTERIA PILOTA (fig. D)

1. Per aprire il coperchio del vano batteria, far scorrere l'elemento di bloccaggio (a, fig. D) ed estrarre il porta batteria.
2. Posizionare la batteria a bottone nel porta batteria, quindi inserire l'insieme nel telecomando.
3. Chiudere il vano batteria. La chiusura corretta viene segnalata da un clic.

MONTAGGIO DELLA SDRAIETTA

1. Collegare il telaio di base al modulo principale, utilizzando le viti (fig. 1). Verificare che il telaio di base sia stato installato correttamente.
2. Posizionare l'adattatore del telaio sul modulo principale (fig. 2). Il montaggio corretto verrà segnalato mediante uno scatto.
3. Inserire la staffa del sedile nell'adattatore del telaio posizionato sul modulo principale (fig. 3). Il montaggio corretto verrà segnalato mediante uno scatto.
4. Montare il telaio della seduta su entrambi i lati della staffa. Prestare attenzione alla corretta direzione di montaggio del telaio (fig. 4). Il montaggio corretto verrà segnalato mediante uno scatto.
5. Per montare l'arco con giocattolo, inserirlo nel relativo foro nella parte superiore della sdraietta (fig. 5). Il montaggio corretto verrà segnalato mediante uno scatto.

USO DELLA SDRAIETTA

Collegare il cavo USB all'adattatore, quindi inserirlo nella presa Type-C sul lato destro del modulo principale (fig. 6) e nella presa eclettica.

Si raccomanda di utilizzare adattatori da 5V DC 2A, che sono standard per questo prodotto.

- a. Per attivare il dispositivo premere il pulsante "accendi" sul telecomando (1, fig. C) o sul pannello di controllo (1, fig. B).
- b. Selezionare una delle 5 modalità di oscillazione premendo il pulsante 2 (fig. B) sul pannello di controllo o il pulsante 3 (fig. C) sul telecomando per attivare l'oscillazione e poi il pulsante 6 (fig. C) per cambiare modalità.
- c. Selezionare una delle 4 modalità di velocità di oscillazione premendo il pulsante 3 (fig. B) sul pannello di controllo o i pulsanti 4 e 5 (fig. C) sul telecomando.

Timer

Selezionare una delle varianti di tempo 5/10/20/30/45 min premendo il pulsante 4 (fig. B) del pannello di controllo o il pulsante 2 (fig. C) del telecomando. Allo scadere del tempo, il pannello di controllo si spegne.

Attenzione! Assicurarsi che il telecomando sia rivolto verso il ricevitore del segnale.

Melodia

Per attivare una delle 13 melodie disponibili, premere 5 (fig. B) sul pannello di controllo. Premere il pulsante di nuovo per cambiare melodia. Premere il pulsanti 6 (fig. B) per aumentare o diminuire il volume. Per interrompere la melodia tenere premuto il pulsante 5 (fig. B), per riavviarla premere una volta il pulsante 5 (fig. B).

Premere il pulsante 7 (fig. C) per selezionare una melodia utilizzando il telecomando. Aumentare o diminuire il volume utilizzando i pulsanti 8 e 9 (fig. C). Per passare alla melodia successiva o precedente usare il pulsante 10 (fig. C).

Attenzione! Assicurarsi che il telecomando sia rivolto verso il ricevitore del segnale.

Modifica di posizione della sdraietta

Sollevare verso l'alto (fig. 7) la leva situata sul modulo centrale, quindi inclinare la seduta verso l'alto o il basso per ottenere l'angolo di inclinazione richiesto dello schienale (l'angolo di regolazione più alto è di 28°, l'angolo più basso è di 14°).

Attenzione: Non modificare o regolare la posizione della sdraietta con il bambino è all'interno.

Per girare la seduta, tenerlo su entrambi i lati, quindi ruotarlo a sinistra o a destra di 90° (fig. 8).

Attenzione: la seduta non gira di 360°, qualsiasi tentativo di rotazione contribuirà a danneggiare il prodotto.

Smontaggio della seduta

Premere il pulsante di smontaggio sulla staffa (fig. 9) e tirare la seduta verso l'alto.

PULIZIA E MANUTENZIONE

1. Il rivestimento è rimovibile e lavabile a una temperatura massima di 30° con un detergente delicato. Per rimuovere il rivestimento della seduta, staccare i telai della sdraietta dal supporto del telaio, quindi far scorrere il rivestimento dai telai e rimuovere i fili.
2. Il prodotto non è impermeabile. Per pulire la struttura e la base della sdraietta, utilizzare un panno umido.
3. Il giocattolo appeso può essere rimosso e lavato; assicurarsi che il giocattolo sia asciutto prima di montarlo sull'arco.

Le immagini hanno carattere illustrativo, l'aspetto reale dei prodotti può differire da quello presentato nelle immagini.

FR

Cher Client !

Si vous avez des commentaires ou des questions sur le produit que vous avez acheté, veuillez nous contacter : help@lionelo.com

Fabricant :

BrandLine Group Sp. z o.o.

A. Kręglewskiego 1, 61-248 Poznań, Pologne

IMPORTANT ! À LIRE ATTENTIVEMENT ET À CONSERVER POUR RÉFÉRENCE ULTÉRIEURE

ATTENTION

1. Ne jamais laisser l'enfant sans surveillance.
2. Cesser d'utiliser le produit lorsque l'enfant commence à essayer de s'asseoir.

3. Ne jamais utiliser ce produit sur une surface en hauteur (par exemple, une table).
4. Toujours utiliser le système de retenue.
5. Ne jamais utiliser la barre de jeux pour transporter le produit.
6. Ne pas déplacer et ne pas soulever ce produit lorsque l'enfant est à l'intérieur.
7. Ne laissez pas l'enfant dormir dans le produit. Ce produit n'est pas destiné à remplacer un lit pour bébé. Si l'enfant s'endort, placez-le dans un lit adapté.
8. N'utilisez pas le produit si l'un de ses composants est endommagé ou manquant.
9. N'utilisez pas d'accessoires ou de pièces de rechange qui n'ont pas été approuvés par le fabricant.
10. **ATTENTION** : Ce produit contient une pile bouton. Une pile bouton peut provoquer de graves brûlures chimiques internes si elle est ingérée.
11. **ATTENTION** : Éliminer immédiatement les piles usagées. Conserver les piles neuves et usagées hors de portée des enfants. Si vous pensez que les piles ont pu être avalées ou insérées dans une partie quelconque du corps, consultez immédiatement un médecin.
12. Le transformateur utilisé avec le produit doit être vérifié régulièrement pour s'assurer que le câble, la fiche, le boîtier et les autres pièces ne sont pas endommagés, et ne doit pas être utilisé s'il est endommagé.
13. Le produit ne peut être utilisé qu'avec le transformateur recommandé.

INFORMATIONS SUR LA BATTERIE

1. **ATTENTION** : Ce produit contient une pile bouton. Une pile bouton peut provoquer de graves brûlures chimiques internes si elle est ingérée.
2. **ATTENTION** : Éliminer immédiatement les piles usagées. Conserver les piles neuves et usagées hors de portée des enfants. Si vous pensez que les piles ont pu être avalées ou insérées dans une partie quelconque du corps, consultez immédiatement un médecin.
3. Ne rechargez pas les piles jetables.
4. Ne mélangez pas des piles de types différents ou des piles usagées avec des piles neuves.
5. Insérez les piles dans le compartiment en respectant la polarité (+ et -) et les marquages à l'intérieur du compartiment.
6. Retirez toujours une pile épuisée. Une batterie laissée dans le produit peut fuir ou exploser et détruire le produit.
7. Ne court-circuitez pas les bornes de la batterie.
8. Veillez à utiliser des piles de type C/LR14 pour garantir le bon fonctionnement de l'appareil.
9. Si le produit n'est pas utilisé pendant une longue période, retirez les piles du compartiment.
10. Tenez les piles hors de portée des enfants.
11. Ne jetez pas les piles au feu. Risque d'explosion.
12. Éliminez les piles conformément à la réglementation en les jetant dans des conteneurs spécialement prévus à cet effet.

Description du produit (fig. A)

- | | |
|------------------------|--------------------------|
| 1. Module principal | 5. Cadre du siège |
| 2. Cadre de base x2 | 6. Arche avec les jouets |
| 3. Adaptateur du siège | 7. Télécommande |
| 4. Support du siège | 8. Vis x4 |

Panneau de commande (fig. B)

- | | |
|--------------------------------|--|
| 1. Mettez en marche / en arrêt | 6. Augmentation / diminution du volume |
| 2. Mode de bercement | 7. Indicateur de mode de bercement |
| 3. Vitesse de bercement | 8. Affichage |
| 4. Minuterie | 9. Récepteur de signal |
| 5. Sélection de la mélodie | |

Télécommande (fig. C)

- | | |
|--|------------------------------------|
| 1. Interrupteur marche/arrêt | 6. Changement du mode de bercement |
| 2. Minuterie | 7. Activation de la mélodie |
| 3. Mode de bercement | 8. Augmentation du volume |
| 4. Augmentation de la vitesse de bercement | 9. Réduction du volume |
| 5. Réduction de la vitesse de bercement | 10. Mélodie suivante |

MONTAGE DE LA BATTERIE DE LA TÉLÉCOMMANDE (fig. D)

1. Pour ouvrir le couvercle du compartiment à piles, faites glisser l'élément de verrouillage (a, fig. D) et retirez le bac à piles.
2. Placez la pile bouton dans le bac, puis placez l'ensemble dans la télécommande.
3. Fermez le compartiment à piles. La fermeture correcte est signalée par un clic.

ASSEMBLAGE DU TRANSAT

1. Connectez le cadre de base au module principal à l'aide de vis (fig. 1). Assurez-vous que le cadre de base a été correctement assemblé.
2. Placez l'adaptateur du cadre sur le module principal (fig. 2). L'installation correcte sera signalée par un clic.
3. Insérez le support du siège dans l'adaptateur du cadre, situé sur le module principal (fig. 3). L'installation correcte sera signalée par un clic.
4. Montez le cadre du siège des deux côtés du support. Veillez à ce que le sens de montage du cadre soit correct (fig. 4). L'installation correcte sera signalée par un clic.
5. Pour mettre en place l'arche avec jouets, insérez-le dans le trou correspondant sur la partie supérieure du transat (fig. 5). L'installation correcte sera signalée par un clic.

UTILISATION DU TRANSAT

Connectez le câble USB à l'adaptateur, puis branchez-le dans la prise de type C située sur le côté droit du module principal (fig. 6) et dans la prise électrique.

Il est recommandé d'utiliser un adaptateur 5V DC 2A, qui est standard pour ce produit.

- a. Pour démarrer l'appareil, appuyez sur le bouton « marche » de la télécommande (1, fig. C) ou du panneau de commande (1, fig. B).
- b. Sélectionnez l'un des 5 modes de bercement en appuyant sur le bouton 2 (fig. B) du tableau de commande ou sur le bouton 3 (fig. C) de la télécommande pour activer le bercement, puis sur le bouton 6 (fig. C) pour changer de mode.
- c. Sélectionnez l'un des 4 modes de vitesse de bercement en appuyant sur le bouton 3 (fig. B) du panneau de commande ou sur les boutons 4 et 5 (fig. C) de la télécommande.

Minuterie

Sélectionnez l'une des options de temps 5/10/20/30/45 min en appuyant sur le bouton 4 (fig. B) du panneau de commande ou sur le bouton 2 (fig. C) de la télécommande. Lorsque le temps est écoulé, le panneau de contrôle s'éteint.

Attention ! Assurez-vous que la télécommande est dirigée vers le récepteur de signaux.

Mélodie

Pour activer l'une des 13 mélodies disponibles, appuyez sur la touche 5 (fig. B) du panneau de commande. Appuyez à nouveau sur le bouton pour changer de mélodie. Appuyez sur le bouton 5 (fig. B) pour augmenter ou diminuer le volume. Pour arrêter la mélodie, maintenez le bouton 5 (fig. B) enfoncé. Pour la relancer, appuyez une fois sur le bouton 5 (fig. B). Appuyez sur la touche 7 (fig. C) pour sélectionner une mélodie à l'aide de la télécommande. Augmentez ou diminuez le volume à l'aide des boutons 8 et 9 (fig. C). Passez à la mélodie suivante ou précédente à l'aide du bouton 10 (fig. C).

Attention ! Assurez-vous que la télécommande est dirigée vers le récepteur de signaux.

Modification de la position du transat

Soulevez le levier, situé sur le module principal, vers le haut (fig. 7), puis inclinez le siège vers le haut ou vers le bas pour obtenir l'angle de dossier souhaité (l'angle de réglage le plus élevé est de 28°, l'angle le plus bas est de 14°).

Attention : Ne changez pas ou n'ajustez pas la position du transat lorsque l'enfant s'y trouve.

Pour retourner le siège, tenez-le des deux côtés, puis tournez-le de 90° vers la gauche ou vers la droite (fig. 8).

Remarque : le siège ne pivote pas à 360°, toute tentative de rotation contribuera à endommager le produit.

Dépose du siège

Appuyez sur le bouton de démontage du support (fig. 9) et tirez le siège vers le haut.

NETTOYAGE ET ENTRETIEN

1. Le revêtement du siège peut être retiré et lavé à une température maximale de 30 °C avec un détergent doux. Pour retirer le revêtement du siège, décrochez les cadres du siège de leur support, puis faites glisser le revêtement hors des cadres et retirez les fils.
2. Le produit n'est pas imperméable. Pour nettoyer le cadre et la base du transat, utilisez un chiffon humide.
3. Le jouet suspendu peut être retiré et lavé, assurez-vous que le jouet est sec avant de l'installer sur l'arche.

Les photos ont le caractère indicatif seulement ; l'aspect réel des produits peut différer de celui présenté sur les photos.

ES

Estimado Cliente:

Si tiene algún comentario o pregunta sobre el producto comprado, póngase en contacto con nosotros: help@lionelo.com

Fabricante:

BrandLine Group Sp. z o.o.

A. Kręglewskiego 1, 61-248 Poznań, Polonia

¡IMPORTANTE! LEER DETENIDAMENTE Y MANTENERLAS PARA FUTURAS CONSULTAS.

ADVERTENCIA

1. No deje nunca al niño desatendido.
2. Deje de utilizar el producto cuando el niño comience a tratar de incorporarse.
3. No utilice nunca este producto sobre superficies elevadas (por ejemplo, una mesa).
4. Utilice siempre los sistemas de retención.
5. No utilice el arco de juegos para transportar el producto.
6. No mueva ni levante este producto mientras el niño se encuentre en su interior.

7. No deje que el bebé duerma en este producto. Este producto no sustituye a una cuna. Si el bebé se queda dormido, debe ser trasladado a una cuna adecuada.
8. No utilice el producto si alguno de sus componentes está dañado o falta.
9. No utilice accesorios o piezas de repuesto no aprobados por el fabricante.
10. **ADVERTENCIA:** Este producto contiene una batería de tipo moneda o batería de botón. Una batería de tipo moneda o batería de botón puede causar quemaduras químicas internas graves si se traga.
11. **ADVERTENCIA:** Desechar inmediatamente las baterías usadas. Mantener las baterías nuevas y usadas lejos de los niños. Si cree que las baterías podrían haber sido tragadas o colocadas dentro de cualquier parte del cuerpo, busque atención médica inmediata.
12. El transformador utilizado con el producto debe revisarse periódicamente para detectar daños en el cable, el enchufe, la carcasa y otras piezas, y no debe utilizarse si está dañado.
13. El producto solo puede utilizarse con el transformador recomendado.

INFORMACIÓN SOBRE LA PILA

1. **ADVERTENCIA:** Este producto contiene una batería de tipo moneda o batería de botón. Una batería de tipo moneda o batería de botón puede causar quemaduras químicas internas graves si se traga.
2. **ADVERTENCIA:** Desechar inmediatamente las baterías usadas. Mantener las baterías nuevas y usadas lejos de los niños. Si cree que las baterías podrían haber sido tragadas o colocadas dentro de cualquier parte del cuerpo, busque atención médica inmediata.
3. No cargue pilas desechables.
4. No mezcle pilas de diferentes tipos o pilas viejas (usadas) con pilas nuevas.
5. Inserte las pilas en el compartimento de acuerdo con la polaridad (+ y -) y las marcas dentro del compartimento de las pilas.
6. Retire siempre la pila agotada. La pila dejada en el producto puede tener fugas o explotar y destruir el producto.
7. No cortocircuite los terminales de la batería.
8. Para garantizar el funcionamiento correcto del producto, asegúrese de que se usen pilas tipo C/LR14.
9. Si el producto no se utiliza durante mucho tiempo, retire las pilas del compartimento.
10. Mantenga las pilas fuera del alcance de los niños.
11. No tire las pilas al fuego. Peligro de explosión.
12. Deseche las pilas de acuerdo con las regulaciones, desechándolas en contenedores especialmente diseñados.

Descripción del producto (fig. A)

- | | |
|-------------------------|------------------------|
| 1. Módulo principal | 5. Armazón del asiento |
| 2. Marco de la base x2 | 6. Barra con juguete |
| 3. Adaptador de asiento | 7. Mando a distancia |
| 4. Soporte del asiento | 8. Tornillo x4 |

Panel de control (fig. B)

1. Encendido / Apagado
2. Modo de balanceo
3. Velocidad de balanceo
4. Temporizador
5. Selección de la melodía
6. Volumen subir / bajar
7. Indicador de modo de balanceo
8. Pantalla
9. Receptor de señal

Mando a distancia (fig. C)

1. Interruptor de encendido / apagado
2. Temporizador
3. Modo de balanceo
4. Aumentar la velocidad de balanceo
5. Reducir la velocidad de balanceo
6. Cambiar el modo de balanceo
7. Activar melodía
8. Aumentar volumen
9. Bajar volumen
10. Melodía siguiente

MONTAJE DE LA PILA DEL MANDO A DISTANCIA (fig. D)

1. Para abrir la tapa del compartimento de las pilas, mueva el elemento de bloqueo (a, fig. D) y extraiga la bandeja de las pilas.
2. Coloque la pila de botón en la bandeja y, a continuación, coloque el conjunto en el mando a distancia.
3. Cierre el compartimento de las pilas. Un «clic» significa el cierre correcto.

MONTAJE DE LA HAMACA MECEDORA

1. Conecte los marcos de la base al módulo principal mediante tornillos (fig. 1). Asegúrese de que el marco de la base se ha montado correctamente.
2. Coloque el adaptador del marco en el módulo principal (fig. 2). Un clic indicará el montaje correcto.
3. Inserte el soporte del asiento en el adaptador del marco, que se encuentra en el módulo principal (fig. 3). Un clic indicará el montaje correcto.
4. Coloque el armazón del asiento a ambos lados del soporte. Preste atención a la dirección correcta de montaje del armazón (fig. 4). Un clic indicará el montaje correcto.
5. Para colocar la barra con juguete, insértela en el orificio correspondiente de la parte superior de la hamaca (fig. 5). Un clic indicará el montaje correcto.

USO DE LA HAMACA

Conecte el cable USB al adaptador y, a continuación, enchúfelo a la toma tipo C situada en el lateral derecho de la unidad principal (fig. 6) y a la toma ecléctica.

Se recomienda utilizar adaptadores de 5V DC 2A, que son estándar para este producto.

- a. Para encender el equipo, pulse el botón «encender» del mando a distancia (1, fig. C) o del panel de control (1, fig. B).
- b. Seleccione uno de los 5 modos de balanceo pulsando el botón 2 (fig. B) del panel de control o el botón 3 (fig. C) del mando a distancia para activar el balanceo y, a continuación, el botón 6 (fig. C) para cambiar el modo.
- c. Seleccione uno de los 4 modos de velocidad de balanceo pulsando el botón 3 (fig. B) del panel de control o los botones 4 y 5 (fig. C) del mando a distancia.

Temporizador

Seleccione una de las variantes de tiempo 5/10/20/30/45 min. pulsando el botón 4 (fig. B) del panel de control o el botón 2 (fig. C) del mando a distancia. Cuando expira el tiempo, el panel de control se apaga.

¡Atención! Asegúrese de que el mando a distancia apunte hacia el receptor de señal.

Melodía

Para activar una de las 13 melodías disponibles, pulse 5 (fig. B) del panel de control. Pulse de nuevo el botón para cambiar la melodía. Mantenga pulsado el botón 6 (fig. B) para subir o bajar el volumen. Para detener la melodía mantenga pulsado el botón 5 (fig. B) para reiniciarla pulse una vez el botón 5 (fig. B).

Presione el botón 7 (fig. C) para seleccionar la melodía con el mando a distancia. Aumente o reduzca el volumen utilizando los botones 8 y 9 (fig. C). Cambie la melodía a la siguiente o anterior usando el botón 10 (fig. C).

¡Atención! Asegúrese de que el mando a distancia apunte hacia el receptor de señal.

Cambiar la posición de la hamaca

Levante la palanca situada en el módulo principal (fig. 7) y, a continuación, incline el asiento hacia arriba o hacia abajo para conseguir el ángulo de respaldo deseado (el ángulo de ajuste más alto es de 28°, el más bajo es de 14°).

Nota: No cambie ni ajuste la posición de la hamaca cuando el niño esté en ella.

Para girar el asiento, sujételo por ambos lados y gírelo 90° hacia la izquierda o la derecha (fig. 8).

Atención: el asiento no gira 360°, cualquier intento de giro puede dañar el producto.

Desmontaje del asiento

Pulse el botón de extracción del soporte (fig. 9) y tire del asiento hacia arriba.

LIMPIEZA Y MANTENIMIENTO

1. El revestimiento puede retirarse y lavarse a una temperatura máxima de 30 °C con un detergente suave. Para retirar el revestimiento del asiento, separe los marcos del soporte del armazón, luego saque el revestimiento de los marcos y retire los alambres.
2. El producto no es impermeable. Para limpiar el armazón y la base de la hamaca, utilice un paño húmedo.
3. El juguete colgante se puede quitar y lavar, asegúrese de que el juguete esté seco antes de montarlo en la barra.

Las fotos son para fines ilustrativos, la apariencia real de los productos puede diferir de la presentada en las fotos.

NL

Geachte Klant!

Hebt u opmerkingen of vragen over het product, neem dan contact met ons op: help@lionelo.com

Fabrikant:

BrandLine Group Sp. z o.o.

A. Kręglewskiego 1, 61-248 Poznań, Polen

BELANGRIJK! LEES ZORGVULDIG EN BEWAAR VOOR LATERE RAADPLEGING.

WAARSCHUWING

1. Nooit uw kind zonder toezicht laten.
2. Gebruik dit product niet meer zodra het kind probeert te gaan zitten.
3. Gebruik dit product nooit op verhoogde oppervlakken (bv een tafel).
4. Altijd het veiligheidstuigje gebruiken.
5. Gebruik de speelboog nooit om het wipstoeltje te dragen.
6. Dit product niet optillen of verplaatsen met de baby erin.
7. Laat uw kind niet in het product slapen. Het product is niet geschikt als vervanging van een babybedje. Als het kind in slaap valt, moet hij in een geschikt kinderbedje worden gelegd.
8. Gebruik het product niet als onderdelen beschadigd zijn of ontbreken.

9. Gebruik geen reserveonderdelen of accessoires die niet door de fabrikant zijn goedgekeurd.
10. **WAARSCHUWING:** Dit product bevat een knoopcelbatterij. Als de knoopcel wordt ingeslikt, kan deze ernstige inwendige brandwonden veroorzaken.
11. **WAARSCHUWING:** Oude batterijen meteen weggooien. Nieuwe en gebruikte batterijen uit de buurt houden van kinderen. Als u denkt dat de batterijen mogelijk zijn ingeslikt of in het lichaam zijn geplaatst, dient u onmiddellijk medische hulp in te roepen.
12. De meegeleverde transformator moet regelmatig op beschadigingen aan de kabel, stekker, behuizing en andere onderdelen worden gecontroleerd, bij geconstateerde beschadiging niet gebruiken.
13. Het product enkel met het aangeraden transfo gebruiken.

INFORMATIE OVER BATTERIJ

1. **WAARSCHUWING:** Dit product bevat een knoopcelbatterij. Als de knoopcel wordt ingeslikt, kan deze ernstige inwendige brandwonden veroorzaken.
2. **WAARSCHUWING:** Oude batterijen meteen weggooien. Nieuwe en gebruikte batterijen uit de buurt houden van kinderen. Als u denkt dat de batterijen mogelijk zijn ingeslikt of in het lichaam zijn geplaatst, dient u onmiddellijk medische hulp in te roepen.
3. Gewone batterijen mogen niet opgeladen worden.
4. Gebruik geen batterijen van verschillende types of oude (gebruikte) batterijen met nieuwe.
5. Plaats de batterijen in het vakje volgens de polariteit (+ en -) en de markeringen in het batterijvakje.
6. Haal altijd een lege batterij eruit. De batterij die in het product achterblijft, kan lekken of ontploffen en het product vernietigen.
7. Maak de accupolen niet kortsluiten.
8. Voor een goede werking van het apparaat moeten de C/LR14- batterijen worden gebruikt.
9. Verwijder de batterijen uit het vakje als het product lange tijd niet wordt gebruikt.
10. Houd de batterijen uit de buurt van kinderen.
11. Gooi batterijen niet weg in vuur. De batterij kan exploderen.
12. Verwijder batterijen volgens de voorschriften door ze in speciaal daarvoor bestemde containers te deponeren.

Omschrijving van het product (afb. A)

- | | |
|--------------------------------|-------------------------|
| 1. Hoofdmodule | 5. Frame van de zitting |
| 2. Frame van de onderbouw x2 | 6. Speelgoedbeugel |
| 3. Adapter van de zitting | 7. Afstandsbediening |
| 4. Steunelement van de zitting | 8. Schroeven x4 |

Bedieningspaneel (afb. B)

1. Aan-/uitzetten
2. Schommelstand
3. Schommelsnelheid
4. Timer
5. Keuze van een liedje
6. Volume omhoog/omlaag
7. Schommelmodusindicator
8. Display
9. Signaalontvanger

Afstandsbediening (afb. C)

1. Aan/uit schakelaar
2. Timer
3. Schommelstand
4. Schommelsnelheid verhogen
5. Schommelsnelheid verlagen
6. Wijziging van de schommelstand
7. Liedje inschakelen
8. Geluidsvolume verhogen
9. Geluidsvolume verlagen
10. Volgend liedje

BATTERIJEN VOOR DE AFSTANDSBEDIENING PLAATSEN (afb. D)

1. Om de deksel van het batterijvak te openen, de vergrendeling (a, afb. D) verschuiven en de batterijlade verwijderen.
2. Plaats de knoopcelbatterij in het bakje en vervolgens in de afstandsbediening.
3. Sluit het batterijvak. Het correct sluiten wordt aangegeven door een klik.

SCHOMMELSTOEL MONTEREN

1. Verbind de frames van de onderbouw met de hoofdeenheid met schroeven (afb. 1). Zorg ervoor dat het frame van de onderbouw correct is gemonteerd.
2. Plaats de adapter van het frame op de hoofdeenheid (afb. 2). De correcte installatie wordt door een klik aangegeven.
3. Plaats de steun van de zitting op de frame-adapter die op de hoofdeenheid is bevestigd (afb. 3). De correcte installatie wordt door een klik aangegeven.
4. Monteer het frame van de zitting aan beide zijden van de steun. Let op de juiste montagerichting van het frame (afb. 4). De correcte installatie wordt door een klik aangegeven.
5. Om de speelgoedbeugel te monteren, moet deze in de juiste opening aan de bovenkant van de schommelstoel worden geschoven (afb. 5). De correcte installatie wordt door een klik aangegeven.

SCHOMMELSTOELTJE GEBRUIKEN

Verbind de USB-kabel met de adapter en sluit deze aan op de Type-C-poort aan de rechterkant van de hoofdeenheid (afb. 6) en op het stopcontact.

Het is aangeraden de adapters van 5V DC 2A te gebruiken, die standaard zijn voor dit product.

- a. Om het apparaat aan te zetten op "aan" op de afstandbediening (1, afb. C) of op het bedieningspaneel (1, afb. B) te drukken.
- b. Kies één van de 5 schommelstanden door knop 2 (afb. B) op het bedieningspaneel of knop 3 (afb. C) op de afstandsbediening in te drukken om het schommelen te starten en druk daarna op knop 6 (afb. C) om de stand te veranderen.
- c. Kies één van de 4 schommelsnelheidsstanden door op knop 3 (afb. B) op het bedieningspaneel of 4 en 5 (afb. C) op de afstandsbediening in te drukken.

Timer

Kies één van de tijdsopties 5/10/20/30/45 minuten door op knop 4 (afb. B) op het bedieningspaneel of 2 (afb. C) op de afstandsbediening in te drukken. Na verloop van de tijd zal het bedieningspaneel automatisch uitschakelen.

Let op! Zorg ervoor dat de bediening op de signaalontvanger is gericht.

Liedje

Druk op knop 5 (afb. B) om een van 13 beschikbare liedjes op het bedieningspaneel te activeren. Druk nogmaals op de knop om het liedje te veranderen. Druk op 6 (afb. B) en houd ingedrukt om het geluidsvolume te verhogen of te verlagen. Om het liedje te stoppen, houd knop 5 (afb. B) ingedrukt, om het liedje opnieuw te starten één keer op knop 5 drukken (afb. B).

Druk op knop 7 (afb. C) om een liedje met de afstandsbediening te kiezen. Verhoog of verlaag het volume met de knoppen 8 en 9 (afb. C). Verander het volgende of vorige liedje met de knop 10 (afb. C).

Let op! Zorg ervoor dat de bediening op de signaalontvanger is gericht.

Positie van de schommelstoel veranderen

Breng de hendel op de hoofdeenheid omhoog (afb. 7) en kantel vervolgens de zitting omhoog of omlaag om de gewenste rugleuninghoek te verkrijgen (de hoogste instelbare hoek is 28°, de laagste hoek is 14°).

Let op: Verander en stel de positie niet in terwijl het kindje erin zit.

Om de schommelstoel om te draaien, houd hem aan beide zijden vast en draai hem vervolgens naar links of rechts met 90 graden (afb. 8).

Let op: de zitting draait niet 360 graden. Elke poging om dit te doen kan tot beschadiging leiden.

Zitting demonteren

Druk op de demontageknop op het steunelement (afb. 9) en trek de zitting omhoog.

REINIGING EN ONDERHOUD

1. De hoes kan gewassen worden op 30 °C met een mild wasmiddel. Om de hoes te verwijderen, moeten de stoelframes van de stoelsteun worden losgekoppeld en vervolgens de hoes uit de frames schuiven en de draden verwijderen.
2. Het product is niet waterdicht. Om het frame en de onderbouw schoon te maken een vochtige doek gebruiken.
3. De hangende speelgoed kan worden verwijderd en gewassen. Voordat het weer aan de hanger wordt bevestigd, zorg ervoor dat het speelgoed droog is.

De afbeeldingen dienen alleen ter illustratie, het werkelijke uiterlijk van de producten kan van het uiterlijk op de afbeeldingen verschillen.

LT

Gerbiamas Kliente!

Jei turite pastabų ar klausimų dėl įsigyto produkto, susisiekite su mumis: help@lionelo.com

Gamintojas:

BrandLine Group Sp. z o.o.

A. Kręglewskiego 1, 61-248 Poznań (Poznanė), Lenkija

SVARBU! ATIDŽIAI PERSKAITYKITE IR IŠSAUGOKITE ATEIČIAI.

DĖMESIO

1. Niekada nepalikite vaiko be priežiūros.
2. Nebenaudokite gaminio, kai vaikas pradeda sėdėti.
3. Niekada nenaudokite šio gaminio ant pakeltų paviršių (pavyzdžiui, stalo).
4. Visada naudokite saugos diržus.
5. Nenaudokite žaislų laikiklio gaminiui nešti.
6. Nejudinkite ar nekelkite šio gaminio kartu su vaiku jame.
7. Neleiskite vaikui miegoti šiame produkte. Šis produktas nepakeičia vaikiškos lovelės. Vaikui užmigus, perneškite jį į atitinkamą lovelę.
8. Nenaudokite produkto, jei trūksta kokios nors dalies arba jeigu jis pažeistas.
9. Nenaudokite priedų ir atsarginių dalių, kurių nerekomenduoja gamintojas.

10. **DĖMESIO:** Šiame gaminyje yra monetos formos elementas. Prarytas monetos formos elementas gali sukelti sunkius vidinius cheminius nudegimus.
11. **DĖMESIO:** Panaudotus elementus nedelsdami išmeskite. Laikykite naujus ir naudotus elementus atokiau nuo vaikų. Jei įtariate, kad elementai galėjo būti praryti ar įkišti į bet kurią kūno dalį, nedelsiant kreipkitės į gydytoją.
12. Reguliariai tikrinkite produkto transformatoriaus techninę būklę ir nenaudokite produkto jei pažeistas laidas, kištukas, korpusas ar kitos dalys.
13. Produktą galima naudoti tik su rekomenduojamu transformatoriumi.

INFORMACIJA APIE BATERIJAS

1. **DĖMESIO:** Šiame gaminyje yra monetos formos elementas. Prarytas monetos formos elementas gali sukelti sunkius vidinius cheminius nudegimus.
2. **DĖMESIO:** Panaudotus elementus nedelsdami išmeskite. Laikykite naujus ir naudotus elementus atokiau nuo vaikų. Jei įtariate, kad elementai galėjo būti praryti ar įkišti į bet kurią kūno dalį, nedelsiant kreipkitės į gydytoją.
3. Neįkraukite vienkartinų baterijų.
4. Nemaišykite įvairių rūšių baterijų arba senų (išekvotų) ir naujų baterijų.
5. Įdėkite baterijas į baterijų skyrių laikydamiesi teisingo poliškumo (+ ir -) ir viduje esančių simbolių.
6. Visada išimkite išsikrovusią bateriją. Produkte likusi baterija gali ištekėti arba sprogti ir sugadinti produktą.
7. Netrumpinkite akumuliatoriaus gnybtų.
8. Norėdami užtikrinti tinkamą prietaiso veikimą, įsitikinkite, ar naudojamos C/LR14 tipo baterijos.
9. Jei produktas nenaudojamas ilgesnį laiką, išimkite baterijas iš baterijų skyriaus.
10. Laikykite baterijas atokiau nuo vaikų.
11. Nemeskite baterijų į ugnį. Sprogimo pavojus.
12. Baterijas šalinkite pagal taisyklės, išmeskite jas į tam skirtus konteinerius.

Produkto aprašymas (pav. A)

- | | |
|------------------------|------------------------------|
| 1. Pagrindinis modulis | 5. Sėdynės rėmas |
| 2. Pagrindo rėmas x2 | 6. Žaislinė galvos juosta |
| 3. Sėdynės adapteris | 7. Nuotolinio valdymo pultas |
| 4. Sėdynės laikiklis | 8. Varžtai x4 |

Valdymo skydelis (pav. B)

- | | |
|---------------------------|----------------------------------|
| 1. Įjungti / Išjungti | 6. Garsumo didinimas / mažinimas |
| 2. Supimo režimas | 7. Supimo režimo indikatorius |
| 3. Supimo greitis | 8. Ekranas |
| 4. Laikmatis | 9. Signalo imtuvas |
| 5. Melodijos pasirinkimas | |

Nuotolinio valdymo pultas (pav. C)

- | | |
|-----------------------------|---------------------------|
| 1. Jungiklis | 6. Supimo režimo keitimas |
| 2. Laikmatis | 7. Melodijos įjungimas |
| 3. Supimo režimas | 8. Garsumo didinimas |
| 4. Supimo greičio didinimas | 9. Garsumo mažinimas |
| 5. Supimo greičio mažinimas | 10. Kita melodija |

NUOTOLINIO VALDYMO PULTO BATERIJOS ĮRENGIMAS (pav. D)

1. Norėdami atidaryti baterijos skyriaus dangtelį, pastumkite fiksavimo elementą (a, pav. D) ir ištraukite baterijos laikiklį.
2. Įdėkite mygtukinę bateriją į laikiklį ir įdėkite į nuotolinio valdymo pultą.
3. Uždarykite baterijos skyrių. Spragtelėjimas reiškia, kad jis tinkamai uždarytas.

GULTUKO SURINKIMAS

1. Sujunkite pagrindo rėmus su pagrindiniu moduliu varžtais (pav. 1). Įsitikinkite, kad pagrindo rėmas tinkamai sumontuotas.
2. Uždėkite rėmo adapterį ant pagrindinio modulio (pav. 2). Spragtelėjimas reiškia, kad jis tinkamai sumontuotas.
3. Įstatykite sėdynės laikiklį į rėmo adapterį, esantį ant pagrindinio modulio (pav. 3). Spragtelėjimas reiškia, kad jis tinkamai sumontuotas.
4. Sumontuokite sėdynės rėmą abiejose laikiklio pusėse. Įsitikinkite, kad rėmas montuojamas teisinga kryptimi (pav. 4). Spragtelėjimas reiškia, kad jis tinkamai sumontuotas.
5. Norėdami pritvirtinti žaislinę juostą, įkiškite ją į atitinkamą angą viršutinėje gultuko dalyje (pav. 5). Spragtelėjimas reiškia, kad ji tinkamai sumontuota.

GULTUKO NAUDOJIMAS

Sujunkite USB kabelį su adapteriu, tada prijunkite prie C tipo lizdo dešinėje pagrindinio modulio pusėje (pav. 6) ir prie elektros lizdo.

Rekomenduojama naudoti šiam produktui tinkamus 5V DC 2A adapterius.

- a. Norėdami įjungti prietaisą, nuotolinio valdymo pulte (1, pav. C) arba valdymo skydelyje (1, pav. B) paspauskite mygtuką „įjungti“.
- b. Pasirinkite vieną iš 5 supimo režimų paspausdami mygtuką nr. 2 (pav. B) valdymo skydelyje arba nr. 3 (pav. C) nuotolinio valdymo pulte, kad įjungtumėte supimą, o tada mygtuką nr. 6 (pav. C), kad pakeistumėte režimą.
- c. Pasirinkite vieną iš 4 supimo greičio režimų paspausdami mygtuką nr. 3 (pav. B) valdymo skydelyje arba nr. 4 ir 5 (pav. C) nuotolinio valdymo pulte.

Laikmatis

Pasirinkite vieną iš laiko variantų 5/10/20/30/45 min paspausdami mygtuką nr. 4 (pav. B) valdymo skydelyje arba 2 (pav. C) nuotolinio valdymo pulte. Pasibaigus nustatytam laikui, valdymo pultas išsijungs.

Dėmesio! Įsitikinkite, kad nuotolinio valdymo pultas nukreiptas į signalo imtuvą.

Melodija

Norėdami įjungti vieną iš 13 melodijų, valdymo skydelyje paspauskite 5 (pav. B). Norėdami pakeisti melodiją, dar kartą paspauskite mygtuką. Paspauskite mygtuką nr. 6 (pav. B), kad padidintumėte arba sumažintumėte garsumą. Norėdami pristabdyti melodiją, laikykite nuspaudę mygtuką nr. 5 (pav. B), o norėdami iš naujo paleisti, vieną kartą paspauskite mygtuką nr. 5 (pav. B).

Paspauskite mygtuką nr. 7 (pav. C), kad pasirinktumėte melodiją nuotolinio valdymo pultu. Sumažinkite arba padidinkite garsumą mygtukais nr. 8 arba 9 (pav. C). Pakeiskite melodiją į kitą arba ankstesnę, naudodami mygtuką nr. 10 (pav. C).

Dėmesio! Įsitikinkite, kad nuotolinio valdymo pultas nukreiptas į signalo imtuvą.

Gultuko padėties keitimas

Pakelkite pagrindiniame modulyje esančią svirtį aukštyn (pav. 7), tada pakreipkite sėdynę aukštyn arba žemyn, kad pasiektumėte norimą atlošo kampą (didžiausias kampas yra 28°, mažiausias kampas yra 14°).

Pastaba: Nekeiskite ir nereguliuokite gultuko padėties, kai vaikas yra viduje.

Norėdami apversti sėdynę, laikykite ją iš abiejų pusių, tada pasukite į kairę arba į dešinę 90° (pav. 8).

Pastaba: sėdynė nesisuka 360°, bandydami ją pasukti, galite sugadinti produktą.

Sėdynės išmontavimas

Paspauskite išmontavimo mygtuką, esantį ant laikiklio (pav. 9) ir patraukite sėdynę aukštyn.

VALYMAS IR PRIEŽIŪRA

1. Užvalkalą galima nuimti ir skalbti ne aukštesnėje kaip 30°C temperatūroje, naudojant švelnų ploviklį. Norėdami nuimti sėdynės užvalkalą, atkabinkite sėdynės rėmus nuo rėmo laikiklio, tada ištraukite užvalkalą iš rėmų ir išimkite trosus.
2. Produktas nėra atsparus vandeniui. Norėdami išvalyti gultuko vamzdelius ir pagrindą, naudokite drėgną šluostę.
3. Kabantį žaislą galima nuimti ir skalbti, prieš pritvirtindami ant galvos juostos įsitikinkite, kad žaislas yra sausas.

Nuotraukos yra tik iliustracinės, tikroji produktų išvaizda gali skirtis nuo pateiktos nuotraukose.

CS

Vážený Kliente!

Pokud máte nějaké připomínky nebo dotazy k zakoupenému výrobku, kontaktujte nás: help@lionelo.com

Výrobce:

BrandLine Group Sp. z o. O.

A. Kręglewskiego 1, 61-248 Poznań, Polsko

DŮLEŽITÉ! POKYNY SI POZORNĚ PŘEČTĚTE A USCHOVEJTE PRO POZDĚJŠÍ POUŽITÍ. UPOZORNĚNÍ

1. Nikdy nenechávejte dítě bez dozoru.
2. Přestaňte výrobek používat, jakmile se dítě začne pokoušet posadit.
3. Nikdy tento výrobek nepoužívejte na vyvýšených plochách (např. na stole).
4. Vždy používejte zádržný systém.
5. Nikdy nepoužívejte hrazdu s hračkami na přenos výrobku.
6. Nepřemísťujte ani nezvedejte tento výrobek v případě, že je v něm dítě.
7. Nenechávejte dítě spát v tomto výrobku. Tento výrobek není určen jako náhrada dětské postýlky. Pokud v něm dítě usne, přeneste ho do vhodné postýlky.
8. Nepoužívejte výrobek, pokud je některá z jeho součástí poškozená nebo chybí.
9. Nepoužívejte příslušenství nebo náhradní díly, které nebyly schváleny výrobcem.
10. **UPOZORNĚNÍ:** Tento výrobek obsahuje knoflíkovou baterii. Knoflíková baterie může při spolknutí způsobit závažné vnitřní chemické popálení.
11. **UPOZORNĚNÍ:** Použité baterie okamžitě zlikvidujte. Nové i použité baterie uchovávejte mimo dosah dětí. Pokud se domníváte, že mohlo dojít ke spolknutí baterií nebo k jejich vložení do některé z částí těla, okamžitě vyhledejte lékaře.
12. Transformátor používaný s výrobkem by měl být pravidelně kontrolován, zda není poškozen kabel, zástrčka, kryt a další části, a pokud je poškozen, nesmí být používán.
13. Výrobek lze používat pouze s doporučeným transformátorem.

INFORMACE O BATERII

1. **UPOZORNĚNÍ:** Tento výrobek obsahuje knoflíkovou baterii. Knoflíková baterie může při spolknutí způsobit závažné vnitřní chemické popálení.

2. **UPOZORNĚNÍ:** Použité baterie okamžitě zlikvidujte. Nové i použité baterie uchovávejte mimo dosah dětí. Pokud se domníváte, že mohlo dojít ke spolknutí baterií nebo k jejich vložení do některé z částí těla, okamžitě vyhledejte lékaře.
3. Jednorázové baterie nenabíjejte.
4. Nemíchejte různé typy baterií nebo staré (použité) s novými.
5. Baterie vkládejte do přihrádky podle polarit (+ a -) a značek uvnitř přihrádky na baterie.
6. Vybitou baterii vždy vyjměte. Pokud baterie zůstane ve výrobku, může vytéct nebo vybuchnout a zničit výrobek.
7. Nezkratujte svorky baterie.
8. Abyste zajistili správnou funkci zařízení, ujistěte se, že používáte baterie typu C/LR14.
9. Pokud výrobek nebudete delší dobu používat, vyjměte baterie z přihrádky.
10. Baterie uchovávejte mimo dosah dětí.
11. Baterie nevhazujte do ohně. Nebezpečí výbuchu.
12. Baterie likvidujte v souladu s předpisy a vyhazujte je do speciálně k tomu určených nádob.

Popis výrobku (obr. A)

- | | |
|--------------------|---------------------|
| 1. Hlavní modul | 5. Rám sedačky |
| 2. Základní rám x2 | 6. Oblouk s hračkou |
| 3. Adaptér sedačky | 7. Dálkový ovladač |
| 4. Podpěra sedačky | 8. Šrouby x4 |

Ovládací panel (obr. B)

- | | |
|----------------------|---------------------------------|
| 1. Zapnuto/vypnuto | 6. Zvýšení / snížení hlasitosti |
| 2. Režim kolébání | 7. Ukazatel režimu houpání |
| 3. Rychlost kolébání | 8. Displej |
| 4. Časovač | 9. Přijímač signálu |
| 5. Výběr melodie | |

Dálkové ovládání (obr. C)

- | | |
|-------------------------------|--------------------------|
| 1. Vypínač | 6. Změna režimu kolébání |
| 2. Časovač | 7. Včetně melodie |
| 3. Režim kolébání | 8. Zvýšení hlasitosti |
| 4. Zvýšení rychlosti kolébání | 9. Snížení hlasitosti |
| 5. Snížení rychlosti kolébání | 10. Další melodie |

MONTÁŽ BATERIE DÁLKOVÉHO OVLADAČE (obr. D)

1. Chcete-li otevřít kryt prostoru pro baterie, posuňte pojistný prvek (a, obr. D) a vytáhněte přihrádku na baterie.
2. Vložte knoflíkovou baterii do přihrádky a poté celek vložte do dálkového ovladače.
3. Zavřete přihrádku na baterie. Správné uzavření bude signalizováno kliknutím.

MONTÁŽ LEHÁTKA

1. Připojte základní rám k hlavnímu modulu pomocí šroubů (obr. 1). Zkontrolujte, zda je rám základny správně namontován.
2. Nasadte adaptér rámu na hlavní modul (obr. 2). Správná montáž bude indikována kliknutím.
3. Nasadte držák sedadla na rámový adaptér, který je umístěn na hlavním modulu (obr. 3). Správná montáž bude indikována kliknutím.
4. Připevněte rám sedadla na obě strany držáku. Dbejte na správný směr montáže rámu (obr. 4). Správná montáž bude indikována kliknutím.

5. Chcete-li nasadit oblouk s hračkou, zasuňte jej do příslušného otvoru v horní části lehátka (obr. 5). Správná montáž bude indikována kliknutím.

POUŽÍVÁNÍ LEHÁTKA

Připojte USB kabel k adaptéru a poté jej zapojte do zásuvky typu C na pravé straně hlavního modulu (obr. 6) a do elektrické zásuvky.

Doporučujeme používat adaptéry 5V DC 2A, které jsou pro tento výrobek standardní.

- a. Přístroj spustíte stisknutím tlačítka „zapnout“ na dálkovém ovladači (1, obr. C) nebo na ovládacím panelu (1, obr. B).
- b. Stisknutím tlačítka 2 (obr. B) na ovládacím panelu nebo tlačítka 3 (obr. C) na dálkovém ovladači zvolte jeden z 5 režimů kolébání a poté tlačítkem 6 (obr. C) režim změňte.
- c. Vyberte jeden z 4 režimů rychlosti kolébání stisknutím tlačítka 3 (obr. C) na dálkovém ovladači nebo 4 (obr. C) na ovládacím panelu.

Časovač

Vyberte jednu z časových variant 5/10/20/30/45 min stisknutím tlačítka 4 (obr. B) na ovládacím panelu nebo 2 (obr. C) na dálkovém ovladači. Po uplynutí času se ovládací panel vypne.

Pozor! Ujistěte se, že dálkový ovladač směřuje k přijímači signálu.

Melodie

Pro aktivaci jedné z dostupných melodií stiskněte 13 (obr. B) na ovládacím panelu. Dalším stisknutím tlačítka změníte melodii. Stisknutím tlačítka 6 (obr. B) zvýšíte nebo snížíte hlasitost. Chcete-li melodii zastavit, podržte tlačítko 5 (obr. B), chcete-li ji znovu spustit, stiskněte jednou tlačítko 5 (obr. B).

Stisknutím tlačítka 7 (obr. C) vyberte melodii pomocí dálkového ovladače. Zvyšte nebo snižte hlasitost pomocí tlačítek 8 a 9 (obr. C). Změňte melodii na následující nebo předchozí pomocí tlačítek 10 a 8 (obr. C).

Pozor! Ujistěte se, že dálkový ovladač směřuje k přijímači signálu.

Změna polohy lehátka

Zvedněte páčku umístěnou na hlavním modulu směrem nahoru (obr. 7) a poté sklopte sedadlo nahoru nebo dolů, abyste dosáhli požadovaného úhlu opěradla (nejvyšší úhel nastavení je 28°, nejnižší úhel je 14°).

Pozor! Neměňte ani neupravujte polohu lehátka, když je v něm dítě.

Chcete-li sedačku otočit, uchopte ji na obou stranách a otočte ji 90° doleva nebo doprava (obr. 8).

Upozornění: sedadlo se neotáčí o 360°, pokus o otáčení může způsobit poškození výrobku.

Demontáž sedadla

Stiskněte tlačítko pro demontáž na držáku (obr. 9) a vytáhněte sedačku nahoru.

ČIŠTĚNÍ A ÚDRŽBA

1. Potah lze sejmut a prát při teplotě do 30°C s jemným pracím prostředkem. K čištění rámu a základny lehátka použijte vlhký hadřík. Chcete-li sejmut potah sedačky, odpojte rámy sedačky od podpěry rámu, poté vysuňte potah z rámu a vyberte dráty.
2. Výrobek není vodovzdorný. K čištění rámu a základny lehátka použijte vlhký hadřík.
3. Závěsnou hračku lze sejmut a vyprat, před nasazením na oblouk se ujistěte, že je hračka suchá.

Fotografie jsou pouze orientační, skutečný vzhled výrobků se může lišit od vzhledu prezentovaného na fotografiích.

Kedves Vásárló!

Ha bármilyen észrevétele vagy kérdése van a megvásárolt termékkel kapcsolatban, kérjük, lépjen kapcsolatba velünk: help@lionelo.com

Gyártó:

BrandLine Group Sp. z o.o.

A. Kręglewskiego 1, 61-248 Poznań, Lengyelország

FONTOS! OLVASSA ÁT ALAPOSAN ÉS KÉSŐBBI HIVATKOZÁS CÉLJÁBÓL ŐRIZZE MEG!

FIGYELMEZTETÉS

1. Soha ne hagyja a gyermekétét felügyelet nélkül!
2. Ne használja tovább a terméket, ha a gyermek már próbál magától felülni!
3. Soha ne használja ezt a terméket magas felületen (pl. asztalon)!
4. Mindig használja a biztonsági övet!
5. Soha ne szállítsa a terméket a játéktartó karnál fogva!
6. Ne mozgassa vagy emelje fel ezt a terméket, ha a gyermek benne tartózkodik!
7. Ne hagyja a gyermeket a termékben aludni. Ez a termék nem helyettesíti a kiságyat. Ha gyermeke elalszik, helyezze át egy megfelelő kiságyba.
8. Ne használja a terméket, ha annak bármelyik eleme sérült vagy hiányzik.
9. Csak a gyártó által jóváhagyott tartozékokat vagy elemeket használja.
10. **FIGYELMEZTETÉS:** E termék gombelemet tartalmaz. Lenyelés esetén a gombelem komoly belső vegyi égési sérüléseket okozhat.
11. **FIGYELMEZTETÉS:** Azonnal ártalmatlanítsa az elhasznált elemet! Az új és a használt elemeket tartsa távol a gyermekektől! Amennyiben felmerül annak a gyanúja, hogy a gyermek lenyelte vagy valamely testnyílásába helyezte az elemet, azonnal forduljon orvoshoz!
12. Rendszeresen ellenőrizze a termék tápegységét, hogy nem érte sérülés a kábelt, a tápdugót, a készülékházat vagy annak más elemeit. Ha bármilyen sérülést észlel, fejezze be a termék használatát.
13. A termék kizárólag a mellékelt tápegységgel használható.

AZ AKKUMULÁTORRA VONATKOZÓ INFORMÁCIÓK

1. **FIGYELMEZTETÉS:** E termék gombelemet tartalmaz. Lenyelés esetén a gombelem komoly belső vegyi égési sérüléseket okozhat.
2. **FIGYELMEZTETÉS:** Azonnal ártalmatlanítsa az elhasznált elemet! Az új és a használt elemeket tartsa távol a gyermekektől! Amennyiben felmerül annak a gyanúja, hogy a gyermek lenyelte vagy valamely testnyílásába helyezte az elemet, azonnal forduljon orvoshoz!
3. Az eldobható elemeket nem szabad újratölteni.
4. Ne keverje össze a különböző típusú, valamint az új és a régi (lemerült) elemeket.

5. Az elemeket a polaritásnak (+ és -) és az elemtartóban található jelöléseknek megfelelően kell a termékbe helyezni.
6. Minden esetben távolítsa el a lemerült elemeket. A termékben hagyott elem szivároghat vagy felrobbanhat és a termék károsodását okozhatja.
7. Ne rövidzárba kösse az akkumulátor pólusait.
8. A készülék megfelelő működése érdekében győződjön meg arról, hogy C/LR14 típusú elemet használ a termékhez.
9. Amennyiben hosszabb ideig nem használja a terméket, vegye ki az elemeket az elemtartóból.
10. Az elemek gyermekektől elzárva tárolandók.
11. Az elemeket tűzbe dobni tilos. Robbanásveszély.
12. Az elemeket a jogszabályoknak megfelelően erre a célra szolgáló konténerekbe kell eltávolítani.

Alkatrészlista (A ábra)

- | | |
|---------------------|----------------|
| 1. Központi elem | 5. Ülészekeret |
| 2. Alapkeret x2 | 6. Játéktartó |
| 3. Ülész adapter | 7. Távirányító |
| 4. Üléstartó konzol | 8. Csavar x4 |

Kezelőpanel (B ábra)

- | | |
|------------------------|-----------------------------------|
| 1. Be/Ki | 6. Hangerő növelése / csökkentése |
| 2. Ringatási mód | 7. Hintázó módjelző |
| 3. Ringatási sebesség | 8. Kijelző |
| 4. Időzítő | 9. Jel vevő |
| 5. Dallam kiválasztása | |

Távirányító (C ábra)

- | | |
|-----------------------------------|-----------------------------|
| 1. Kapcsológomb | 6. Ringatási mód módosítása |
| 2. Időzítő | 7. Dallam bekapcsolása |
| 3. Ringatási mód | 8. Hangerő növelése |
| 4. Ringatási sebesség növelése | 9. Hangerő csökkentése |
| 5. Ringatási sebesség csökkentése | 10. Következő dallam |

A TÁVIRÁNYÍTÓ ELEMÉNEK BEHELYEZÉSE (D ábra)

1. Az elemtartó fedelének felnyitásához csúsztassa el a reteszelő elemet (a, D ábra) és húzza ki az elemtartó tálcát.
2. Helyezze be a gomelemet a tálcába, majd tegye vissza az elemtartó tálcát a távirányítóba.
3. Zárja be az elemtartót. A megfelelő zárást egy kattanás jelzi.

A PIHENŐSZÉK ÖSSZESZERELÉSE

1. Csatlakoztassa a csavarokkal az alapkeretet a központi elemmel (1. ábra). Győződjön meg róla, hogy helyesen szerelte össze az alapkeretet.
2. Helyezze fel az adaptert a központi elemre (2. ábra). A helyes rögzülést egy kattanás jelzi.
3. Helyezze be az üléstartó konzolt a központi elemen lévő adapterre (3. ábra). A helyes rögzülést egy kattanás jelzi.
4. Szerelje fel az ülészekeret az üléstartó konzol két oldalán. Ügyeljen a keret helyes összeszerelési irányára (4. ábra). A helyes rögzülést egy kattanás jelzi.
5. A játéktartó felszereléséhez dugja be a játéktartót a pihenőszék felső részén lévő megfelelő nyílásba (5. ábra). A helyes rögzülést egy kattanás jelzi.

A PIHENŐSZÉK HASZNÁLATA

Csatlakoztassa az USB kábelt az adapterhez, majd csatlakoztassa a központi elem jobb oldalán lévő C-típusú aljzatba (6. ábra) és az hálózati aljzatba.

A termékhez a szabványos 5V DC 2A teljesítményű adapter használata javasolt.

- a. A készülék bekapcsolásához nyomja meg a távirányítón (1, C ábra) vagy a kezelőpanelen (1, B ábra) található "be" gombot.
- b. Válassza ki az 5 ringatási mód egyikét a kezelőpanelen lévő 2-es számú gomb (B ábra) vagy a távirányítón lévő 3-as számú gomb (C ábra) megnyomásával a ringatás bekapcsolásához, majd a 6-os gombot (C ábra) a ringatási mód átkapcsolásához.
- c. Válassza ki a 4 ringatási sebesség egyikét a kezelőpanel 3-as gombjának (B ábra) vagy a távirányító 4-es vagy 5-ös gombjának (C ábra) megnyomásával.

Időzítő

Válassza ki az 5/10/20/30/45 perces ringatási idő egyikét a kezelőpanel 4-es gombjának (B ábra) vagy a távirányító 2-es gombjának (C ábra) megnyomásával. Az idő leteltét követően kikapcsol a kezelőpanel.

Figyelem! Ellenőrizze, hogy a távirányító a jellevő felé néz.

Dallam

Az elérhető 13 dallam egyikének bekapcsolásához nyomja meg az 5-ös gombot a kezelőpanelen (B ábra). Nyomja meg újra a gombot a dallam módosításához. Nyomja meg a 6-os gombot (B ábra) a hangerő növeléséhez vagy csökkentéséhez. A dallam leállításához tartsa lenyomva az 5-ös gombot (B ábra), újraindításához nyomja meg egyszer az 5-ös gombot (B ábra). Nyomja meg a 7-as gombot (C ábra) a dallam távirányítóval történő kiválasztásához. Növelje vagy csökkentse a hangerőt a 8 és a 9 gombokkal (C ábra). A dallamot a 10-as gombbal tudja az előzőre vagy a következőre váltani (C ábra).

Figyelem! Ellenőrizze, hogy a távirányító a jellevő felé néz.

A pihenőszék pozíciójának módosítása

Emelje fel a központi elemen található kart (7. ábra), majd döntse fel vagy le az ülést a kívánt háttámlaszög eléréséhez (a legnagyobb beállítási szög 28°, a legkisebb szög 14°).

Figyelem: Ne változtassa vagy állítsa be a pihenőszék pozícióját, amikor a kisgyerek benne tartózkodik.

Az ülés átfordításához fogja meg az ülést mindkét oldalt, majd fordítsa el balra vagy jobbra 90°-kal (8. ábra).

Figyelem: az ülés nem forog 360°-ban, a forgatás bármilyen kísérlete a termék sérülését okozhatja.

Az ülés levétele

Nyomja meg a konzolon lévő kioldó gombot (9. ábra) és húzza fel az ülést.

TISZTÍTÁS ÉS KARBANTARTÁS

1. A huzat levehető és legfeljebb 30°C-on, enyhe mosószerrel mosható. Az ülés huzat eltávolításához akassza ki az üléskereteket a keret konzolból, majd csúsztassa ki a huzatot a keretekből és távolítsa el a drótokat.
2. A termék nem vízálló. A pihenőszék keretének és talpának tisztításához használjon nedves ruhát.
3. A lógó játékok levehető és kimosható, de mielőtt visszaszerelné a játéktartóra győződjön meg róla, hogy megszáradt.

A képek csak tájékoztató jellegűek, a termékek tényleges kinézete eltérhet a képeken látottaktól.

RO

Dragă Clientule!

Dacă aveți comentarii sau întrebări cu privire la produsul pe care l-ați achiziționat, vă rugăm să ne contactați: help@lionelo.com

Producător

BrandLine Group Sp. z o.o.

A. Kręglewskiego 1, 61-248 Poznań, Polska

IMPORTANT! CITIȚI CU ATENȚIE ȘI PĂSTRAȚI PENTRU REFERINȚE VIITOARE.

AVERTISMENT

1. Nu vă lăsați niciodată copilul nesupravegheat.
2. Întrerupeți utilizarea produsului atunci când copilul începe să stea în șezut.
3. Nu utilizați niciodată acest produs pe o suprafață ridicată (de exemplu, o masă).
4. Folosiți întotdeauna chingile de siguranță.
5. Nu folosiți niciodată bara de jucărie pentru a transporta produsul.
6. Nu mutați sau ridicați produsul dacă un copil se află în el.
7. Nu permiteți unui copil să doarmă în acest produs. Acest produs nu este destinat să înlocuiască un pătuț pentru copil. Dacă copilul dumneavoastră adoarme, mutați-l într-un pătuț corespunzător.
8. Nu utilizați produsul dacă oricare dintre piesele sale este deteriorată sau lipsește.
9. Nu utilizați accesorii sau piese de schimb care nu au fost aprobate de producător.
10. **AVERTISMENT:** Acest produs conține o baterie cu buton. În cazul în care o baterie cu buton este înghițită, există riscul de arsuri chimice interne grave.
11. **AVERTISMENT:** Aruncați imediat bateriile uzate. Păstrați bateriile noi și uzate departe de copii. Dacă bănuiți că ați înghițit baterii sau că le-ați introdus în orice parte a corpului, consultați imediat un medic.
12. Transformatorul utilizat cu produsul trebuie verificat în mod regulat pentru a depista deteriorarea cablului, a mufei, a carcasei și a altor părți și nu trebuie utilizat dacă este deteriorat.
13. Produsul poate fi utilizat numai cu transformatorul recomandat.

INFORMAȚII DESPRE BATERIE

1. **AVERTISMENT:** Acest produs conține o baterie cu buton. În cazul în care o baterie pastilă este înghițită, există riscul de arsuri chimice interne grave.
2. **AVERTISMENT:** Aruncați imediat bateriile uzate. Nu lăsați bateriile noi și uzate la îndemâna copiilor. Dacă bănuiți copilul că ar fi înghițit baterii sau că le-a introdus în orice parte a corpului, consultați imediat un medic.
3. Nu reîncărcați bateriile de unică folosință.
4. Nu amestecați bateriile de diferite tipuri sau bateriile vechi (uzate) cu cele noi.
5. Introduceți bateriile în compartiment în funcție de polaritate (+ și -) și de marcajele din interiorul compartimentului bateriei.
6. Scoateți întotdeauna bateria descărcată. Bateria rămasă în produs se poate scurge sau exploda și poate distruge produsul.
7. Nu scurtcircuitați bornele bateriei.
8. Pentru a asigura funcționarea corectă a dispozitivului, asigurați-vă că sunt utilizate baterii de tipul C/LR14.
9. Dacă produsul nu este utilizat pentru o perioadă lungă de timp, scoateți bateriile din compartiment.
10. Nu lăsați bateriile la îndemâna copiilor.
11. Nu aruncați bateria în foc. Pericol de explozie.

12. Eliminați bateriile în conformitate cu reglementările în vigoare, aruncându-le în recipiente special concepute.

Descrierea produsului (fig. A)

- | | |
|-------------------------|--------------------|
| 1. Modul principal | 5. Rama scaunului |
| 2. Cadru de bază x2 | 6. Bară cu jucării |
| 3. Adaptor pentru scaun | 7. Telecomandă |
| 4. Suport pentru scaun | 8. Șuruburi x4 |

Panoul de control (fig. B)

- | | |
|------------------------|----------------------------|
| 1. Pornit / Oprit | 6. Mărire / reducere volum |
| 2. Modul de legănare | 7. Indicator mod balansare |
| 3. Viteza de oscilație | 8. Afîșaj |
| 4. Timer | 9. Receptor de semnal |
| 5. Selectarea melodiei | |

Telecomandă (fig. C)

- | | |
|----------------------------------|------------------------------|
| 1. Întrerupător pornire /oprire | 6. Schimbare de mod legănare |
| 2. Timer | 7. Pornirea melodiei |
| 3. Modul de legănare | 8. Creșterea volumului |
| 4. Creșterea vitezei de legănare | 9. Reducerea volumului |
| 5. Reducerea vitezei de legănare | 10. Următoarea melodie |

INSTALAREA BATERIEI TELECOMENZII (fig. D)

1. Pentru a deschide husa compartimentului pentru baterii, deplasați elementul de blocare (a, fig. D) și scoateți tava bateriei.
2. Puneți bateria buton în tavă, apoi puneți-o pe toată în telecomandă.
3. Închideți compartimentul bateriei. Închiderea corectă va fi semnalată printr-un clic.

INSTALAREA LEAGĂNULUI

1. Conectați cadrele de bază la modulul principal folosind șuruburile (fig. 1). Asigurați-vă că cadrul de bază este instalat corect.
2. Așezați adaptorul cadrului pe modulul principal (fig. 2). Montajul corect va fi semnalizat prin intermediul unui clic.
3. Introduceți suportul scaunului pe adaptorul de cadru situat pe modulul principal (fig. 3). Montajul corect va fi semnalizat prin intermediul unui clic.
4. Instalați cadrul scaunului pe ambele părți ale suportului. Acordați atenție direcției corecte de montare a cadrului (fig. 4). Montajul corect va fi semnalizat prin intermediul unui clic.
5. Pentru a monta inelul de jucărie, glisați-l în orificiul corespunzător din partea superioară a șezlongului (fig. 5). Montajul corect va fi semnalizat prin intermediul unui clic.

UTILIZAREA CANAPELEI

Conectați cablul USB la adaptor, apoi conectați la mufa Type-C din partea dreaptă a modulului principal (fig. 6) și la mufa eclectică.

Se recomandă utilizarea adaptoarelor 5V DC 2A, care sunt standard pentru acest produs.

- a. Pentru a porni dispozitivul, apăsați butonul „start” de pe telecomandă (1, fig. C) sau de pe panoul de control (1, fig. B).
- b. Selectați unul dintre cele 5 moduri de legănare apăsând butonul 2 (fig. B) de pe panoul de control sau butonul 3 (fig. C) de pe telecomandă pentru a activa legănarea și apoi butonul 6 (fig. C) pentru a schimba modul.
- c. Selectați unul dintre cele 4 moduri de viteză de balansare apăsând butonul 3 (fig. C) de pe telecomandă sau butonul 4 și 5 (fig. B) de pe panoul de comandă.

Timer

Selectați una dintre variantele de timp 5/10/20/30/45 min apăsând butonul 4 (fig. C) de pe telecomandă sau butonul 2 (fig. B) de pe panoul de comandă. La expirarea timpului, panoul de control se oprește.

Atenție! Asigurați-vă că telecomanda este îndreptată spre receptorul de semnal.

Melodii

Pentru a activa una dintre 13 melodiile disponibile, apăsați 5 (fig. B) pe panoul de control. Apăsați din nou butonul pentru a schimba melodia. Apăsați butonul 6 (fig. B) pentru a crește sau a reduce volumul. Pentru a opri melodia țineți apăsat butonul 5 (fig. B) pentru a o reporni apăsați butonul 5 (fig. B) o dată.

Apăsați butonul 7 (fig. C) pentru a selecta o melodie cu ajutorul telecomenzii. Micșorați sau măriți volumul cu ajutorul butoanelor 8 și 9 (fig. C). Treceți la melodia următoare sau anterioară cu ajutorul butonului 10 (fig. C).

Atenție! Asigurați-vă că telecomanda este îndreptată spre receptorul de semnal.

Schimbarea poziției leagănelui

Ridicați maneta modulului principal în sus (fig. 7) și apoi înclinați scaunul în sus sau în jos pentru a obține unghiul dorit de înclinare a spătarului (unghiul cel mai înalt este de 28°, iar unghiul cel mai de jos este de 14°).

Atenție: Nu schimbați sau ajustați poziția scaunului culisant atunci când copilul se află înăuntru.

Pentru a întoarce scaunul, întoarceți-l pe ambele părți și apoi rotiți-l la stânga sau la dreapta 90° (fig. 8).

Notă: scaunul nu se rotește la 360°, orice încercare de rotire contribuie la deteriorarea produsului.

Îndepărtarea scaunului

Apăsați butonul de îndepărtare de pe suport (fig. 9) și trageți scaunul în sus.

CURĂȚARE ȘI ÎNTREȚINERE

1. Husa poate fi spălată la o temperatură de până la 30 °C cu un detergent ușor. Pentru a scoate capacul scaunului, detașați cadrul scaunului de suportul cadrului, apoi glisați capacul afară din cadru și scoateți firele.
2. Produsul nu este impermeabil. Utilizați o cârpă umedă pentru a curăța cadrul și baza leagănelui.
3. Jucăria agățată poate fi îndepărtată și spălată, asigurați-vă că jucăria este uscată înainte de montarea pe arcul de jucării.

Fotografiile au caracter pur informativ, aspectul real al produselor poate diferi de cel prezentat în fotografii.

SE

Bästa Kund!

Om du har några anmärkningar eller frågor om den inköpta produkten, kontakta oss gärna på: help@lionelo.com

Tillverkare:

BrandLine Group Sp. z o. o.

A. Kręglewskiego 1, 61-248 Poznań, Polen

VIKTIGT! LÄS NOGGRANT OCH SPARA FÖR FRAMTIDA BRUK.

VARNING

1. Lämna aldrig barnet utan uppsikt.
2. Sluta att använda produkten när barnet börjar sätta sig.
3. Denna produkt får inte användas på upphöjda ytor (som till exempel ett bord).
4. Använd alltid säkerhetssele.
5. Använd inte lekbågen som handtag för att bära produkten.

6. Flytta inte på denna produkt och lyft den inte när barnet sitter i.
7. Låt ditt barn inte sova i produkten. Denna produkt är inte avsedd att ersätta en barnsäng. Om ditt barn somnar i produkten, flytta barnet till en lämplig säng.
8. Använd inte produkten om någon av delarna är skadad eller saknas.
9. Använd inte tillbehör eller reservdelar som inte är godkända av tillverkaren.
10. **WARNING:** En här produkten innehåller ett knappcells batteri. Ett knappcellbatteri kan orsaka allvarliga inre kemiska brännskador vid förtäring.
11. **WARNING:** Kassera begagnade batterier omedelbart. Håll nya och använd batterier utom räckhåll för barn. Om du tror att batterierna kan ha svalts eller satts in i någon del av kroppen, kontakta omedelbart läkare.
12. Transformator som används med produkten måste kontrolleras regelbundet för skador på sladden, kontakten, höljet och andra delar och får inte användas om den visar sig vara skadad.
13. Produkten kan endast användas med den rekommenderade transformatorn.

INFORMATION OM BATTERIER

1. **WARNING:** en här produkten innehåller ett knappcells batteri. Ett knappcellbatteri kan orsaka allvarliga inre kemiska brännskador vid förtäring.
2. **WARNING:** Kassera begagnade batterier omedelbart. Håll nya och använd batterier utom räckhåll för barn. Om du tror att batterierna kan ha svalts eller satts in i någon del av kroppen, kontakta omedelbart läkare.
3. Ladda inte engångsbatterier.
4. Blanda inte olika batterisorter eller gamla (förbrukade) batterier med nya.
5. Sätt in batterier i batterifacket med iakttagande av deras polaritet (+ och -) och märkningar inuti batterifacket.
6. Ta alltid ut urladdade batterier. Ett batteri som lämnas kvar i produkten kan läcka ut eller explodera och förstöra produkten.
7. Koppla inte ihop batteripolerna.
8. Se till att använda C/LR14-batterier för att säkerställa en korrekt funktion.
9. Ta ut batterier ur batterifacket om enheten inte användas under en längre tid.
10. Förvara batterierna utom räckhåll för barn.
11. Kasta inte batterier i eld. Explosionsrisk.
12. Skaffa bort batterier i enlighet med gällande föreskrifter genom att kasta dem i avsedda behållare.

Produktdeskription (fig. A)

- | | |
|--------------------------|-------------------|
| 1. Huvudmodul | 5. Sittdelens ram |
| 2. Basens ram x2 | 6. Leksakstång |
| 3. Adapter för sittdelen | 7. Fjärrkontroll |
| 4. Stöd för sittdelen | 8. Skruv x4 |

Kontrollpanel (fig. B)

- | | |
|------------------|-----------------------|
| 1. På / Av | 6. Höj / sänk volymen |
| 2. Gungläge | 7. Gunglägeindikator |
| 3. Gunghastighet | 8. Display |
| 4. Timer | 9. Signalmottagare |
| 5. Val av melodi | |

Fjärrkontroll (fig. C)

1. På/Av-knapp
2. Timer
3. Gungläge
4. Höj gunghastigheten
5. Sänk gunghastigheten
6. Ändring av gungläge
7. Sätt på melodi
8. Höj volymen
9. Sänk volymen
10. Nästa melodi

MONTERING AV FJÄRRKONTROLLENS BATTERI (fig. D)

1. För att öppna batterifacket, skjut låselementet (a, fig. D) och dra ut batterifacket.
2. Placera knappcells-batteriet i facket och placera det hela i fjärrkontrollen.
3. Stäng batterifacket. Korrekt stängning indikeras med ett klick.

MONTERING AV BABYSITTERN

1. Anslut basens ramar med huvudmodulen med hjälp av skruvar (fig. 1). Dubbelkolla ifall basens ram har monterats korrekt.
2. Placera ramens adapter på huvudmodulen (fig. 2). Korrekt montering indikeras med ett klickljud.
3. Placera sittdelens stöd på ramens adapter som finns på huvudmodulen (fig. 3). Korrekt montering indikeras med ett klickljud.
4. Montera sittdelens ram på stödets båda sidor. Var uppmärksam på den korrekta riktningen för montering av ramen (fig. 4). Korrekt montering indikeras med ett klickljud.
5. För att montera leksakstången sätt in den i lämpligt hål i den övre delen av babysittern (fig. 5). Korrekt montering indikeras med ett klickljud.

ANVÄNDNING AV BABYSITTERN

Anslut USB-kabeln till adaptern och anslut den sedan till C-standard-uttaget på höger sida av huvudmodulen (fig. 6) och till eluttaget.

Det rekommenderas att använda 5V DC 2A-adaptrar som är standard för denna produkt.

- a. För att sätta igång produkten, tryck på På-knappen på fjärrkontrollen (1, fig. C) eller på kontrollpanelen (1, fig. B).
- b. Välj ett av 5 gunglägen genom att trycka på 2-knappen (fig. B) på kontrollpanelen eller 3 (fig. C) på fjärrkontrollen för att sätta igång gungningen och sedan 6-knappen (fig. C) för att byta läget.
- c. Välj ett av 4 gunghastigheter genom att trycka på 3-knappen (fig. B) på kontrollpanelen eller 4- och 5-knappen (fig. C) på fjärrkontrollen.

Timer

Välj ett av tidsvarianter 5/10/20/30/45 min genom att trycka på 4-knappen (fig. B) på kontrollpanelen eller 2 (fig. C) på fjärrkontrollen. Efter att tiden har gått stängs kontrollpanelen av.

Observera! Se till att fjärrkontrollen riktas mot signalmottagaren.

Melodi

För att sätta på en av de 13 tillgängliga melodierna tryck på 5 (fig. B) på kontrollpanelen. Tryck på knappen igen för att byta melodin. Tryck in 6-knappen (fig. B) för att höja eller sänka volymen. För att pausa melodin tryck på 5-knappen och för att spela den igen tryck en gång på 5-knappen (fig. B).

Tryck på 7-knappen (fig. C) för att välja melodin med hjälp av fjärrkontrollen. Höj eller sänk volymen med hjälp av knapparna 8 och 9 (fig. C). Byta melodin till nästa eller föregående med hjälp av 10-knappen (fig. C).

Observera! Se till att fjärrkontrollen riktas mot signalmottagaren.

Ändring av babysitterns läge

Lyft spaken som sitter på huvudmodulen uppåt (fig. 7) och luta sedan sätet uppåt eller nedåt för att få önskad vinkel på ryggstödet (den högsta vinkeln är 28°, den lägsta vinkeln är 14°).

Observera: Ändra eller justera inte babysitterns läge när barnet är inne.

För att vända sätet, håll det på båda sidor och vrid det sedan åt vänster eller höger 90° (fig. 8).

Observera: sätet roterar inte 360°, varje försök att rotera det kommer att skada produkten.

Demontering av sätet

Tryck på demonteringsknappen på stödet (fig. 9) och dra upp sätet.

RENGÖRING OCH UNDERHÅLL

1. Överdraget kan tas av och tvättas i temperatur upp till 30°C med ett mildt rengöringsmedel. För att ta bort överdraget, haka av sätesramarna från ramstödet, skjut sedan ut överdraget ur ramarna och ta bort trådar.
2. Produkten är inte vattentät. Använd en fuktig trasa för att rengöra ramen och basen.
3. Den hängande leksaken kan tas bort och tvättas, se till att leksaken är torr innan du monterar den på leksaksbågen.

Foton är endast för referens, det verkliga produktutseendet kan skilja sig från det som presenteras på foton.

NO

Kjære klient!

Hvis du har kommentarer eller spørsmål om det kjøpte produktet, vennligst kontakt oss: help@lionelo.com

Produsent:

BrandLine Group Sp. z o.o.

A. Kręglewskiego 1, 61-248 Poznań, Polen

VIKTIG! LES NØYE OG OPPBEVAR FOR FREMTIDIG BRUK.

ADVARSEL

1. Forlat aldri barnet uten tilsyn.
2. Slutt å benytte produktet når barnet begynner å sitte på egen hånd.
3. Bruk aldri dette produktet på opphøyde flater (for eksempel et bord).
4. Bruk alltid sikkerhetsselene.
5. Bruk ikke lekens bøyle for å transportere produktet.
6. Du må ikke flytte eller løfte dette produktet når barnet sitter i det.
7. Ikke la babyen sove i dette produktet. Dette produktet er ikke ment å erstatte en barneseng. Hvis babyen din sovner, flytt ham eller henne til en passende seng.
8. Ikke bruk produktet hvis noen av komponentene er skadet eller mangler.
9. Ikke bruk tilbehør og reservedeler som ikke er godkjent av produsenten.
10. **ADVARSEL:** Dette produktet inneholder et knappebatteri. Et knappebatteri kan påføre alvorlige indre kjemiske forbrenningsskader dersom det svelges.
11. **ADVARSEL:** De brukte batteriene må straks avfallsbehandles. Oppbevar nye og gamle batterier på sikker avstand fra barn. Dersom du tror at batteriene kan ha blitt svelget eller kommet inn i en hvilken som helst kroppsdel, må du søke øyeblikkelig medisinsk hjelp.
12. Transformatoren som brukes med produktet bør kontrolleres regelmessig for skader på ledningen, støpselet, huset og andre deler, og hvis de er skadet, bør de ikke brukes.
13. Produktet må kun brukes med anbefalt transformator.

INFORMASJON OM BATTERI

1. **ADVARSEL:** Dette produktet inneholder et knappebatteri. Et knappebatteri kan påføre alvorlige indre kjemiske forbrenningsskader dersom det svelges.
2. **ADVARSEL:** De brukte batteriene må straks avfallsbehandles. Oppbevar nye og gamle batterier på sikker avstand fra barn. Dersom du tror at batteriene kan ha blitt svelget eller kommet inn i en hvilken som helst kroppsdelt, må du søke øyeblikkelig medisinsk hjelp.
3. Ikke lad opp engangs batterier.
4. Ikke bland forskjellige typer batterier eller gamle (brukte) batterier med nye.
5. Sett inn batteriene i batterirommet i henhold til polariteten (+ og -) og merkingene inne i batterirommet.
6. Fjern alltid det utladede batteriet. Hvis batteriet blir liggende i produktet, kan det lekke eller eksplodere og ødelegge produktet.
7. Ikke kortslutt batteripolene.
8. For å sikre riktig drift av enheten, sørg for å bruke C/LR14-batterier.
9. Hvis produktet ikke skal brukes på lang tid, fjern batteriene fra batterirommet.
10. Oppbevar batterier utilgjengelig for barn.
11. Ikke kast batterier i brann. Eksplosjonsfare.
12. Kast batterier i henhold til forskriftene, og kast dem i spesielle beholdere.

Produktbeskrivelse (fig. A)

- | | |
|------------------|--------------------------|
| 1. Hovedmodul | 5. Seteramme |
| 2. Grunnramme x2 | 6. Pannebånd med leketøy |
| 3. Seteadapter | 7. Fjernkontroll |
| 4. Setestøtte | 8. Skruer x4 |

KONTROLLPANEL (fig. B)

- | | |
|-------------------|------------------------|
| 1. På / av | 6. Øk/reduser volumet |
| 2. Vippemodus | 7. Vuggemodusindikator |
| 3. Vippehastighet | 8. Skjerm |
| 4. Timer | 9. Signal mottaker |
| 5. Melodivalg | |

FJERNKONTROLL (fig. C)

- | | |
|---------------------------|--------------------------|
| 1. På/av-bryter | 6. Endring av vippemodus |
| 2. Timer | 7. Slå på melodi |
| 3. Vippemodus | 8. Øk volumet |
| 4. Øk vippehastighet | 9. Reduser volumet |
| 5. Reduser vippehastighet | 10. Slå av melodi |

INSTALLASJON AV BATTERI I FJERNKONTROLLEN (fig. D)

1. For å åpne batteriromdekslet, skyv låseelementet (a, fig. D) og trekk ut batteriskuffen.
2. Plasser knappebatteriet i brettet og plasser det hele i fjernkontrollen.
3. Lukk batterirommet. Riktig lukking vil bli indikert med et klikk.

MONTERING AV VIPPESTOL

1. Koble basisrammene til hovedmodulen ved hjelp av skruer (fig. 1). Sørg for at basisrammen er riktig installert.
2. Plasser rammeadapteren på hovedmodulen (fig. 2). Riktig installasjon vil bli indikert med et klikk.
3. Sett setebraaketten inn på rammeadapteren som er plassert på hovedmodulen (fig. 3). Riktig installasjon vil bli indikert med et klikk.

4. Monter seterammen på begge sider av braketten. Vær oppmerksom på riktig retning på rammemonteringen (fig. 4). Riktig installasjon vil bli indikert med et klikk.
5. For å installere leketøystangen, sett den inn i det aktuelle hullet i den øvre delen av dørvakten (fig. 5). Riktig installasjon vil bli indikert med et klikk.

BRUK AV VIPPESTOL

Koble USB-kabelen til adapteren og koble den deretter til Type-C-kontakten på høyre side av hovedmodulen (fig. 6) og til den elektriske kontakten.

Det anbefales å bruke 5V DC 2A adaptere, som er standard for dette produktet.

- a. For å starte enheten, trykk på "på"-knappen på fjernkontrollen (1, fig. C) eller kontrollpanelet (1, fig. B).
- b. Velg en av de 5 vippemodusene ved å trykke på knapp 2 (fig. B) på kontrollpanelet eller 3 (fig. C) på fjernkontrollen for å slå på vipning og deretter knapp 6 (fig. C) for å endre modus.
- c. Velg en av de 4 vippehastighetsmodusene ved å trykke på knapp 3 (fig. B) på kontrollpanelet eller knapper 4 og 5 (fig. C) på fjernkontrollen.

Timer

Velg en av tidsvariantene 5/10/20/30/45 min ved å trykke på knapp 4 (fig. B) på kontrollpanelet eller 2 (fig. C) på fjernkontrollen. Etter at tiden har gått, vil kontrollpanelet slå seg av.

Merk følgende! Pass på at fjernkontrollen peker mot signalmottakeren.

Melodi

For å aktivere en av de tilgjengelige melodiene, trykk 5 (fig. B) på kontrollpanelet. Trykk på knappen igjen for å endre melodien. Trykk på knappen 6 (fig. B) for å øke eller redusere volumet. For å stoppe melodien, hold nede knapp 5 (fig. B) og for å starte den på nytt, trykk på knapp 5 (fig. B) én gang.

Trykk på knapp 7 (fig. C) for å velge melodi med fjernkontrollen. Øk eller reduser volumet med knappene 8 og 9 (fig. C). Bytt melodi til neste eller forrige ved å bruke knappen 10 (fig. C).

Merk følgende! Pass på at fjernkontrollen peker mot signalmottakeren.

Endring av posisjonen til vippestolen

Løft spaken som er plassert på hovedmodulen opp (fig. 7), og vipp deretter setet opp eller ned for å oppnå ønsket vinkel på ryggstøtten (den høyeste vinkelen er 28°, den laveste vinkelen er 14°).

Merk følgende! Ikke endre eller juster posisjonen til dørvakten mens barnet er inne.

For å reversere setet, hold det på begge sider og dreii det deretter til venstre eller høyre 90° (fig. 8).

Vennligst merk: setet roterer ikke 360°, ethvert forsøk på å rotere det vil skade produktet.

Fjerning av setet

Trykk på demonteringsknappen på støtten (fig. 9) og trekk setet opp.

RENGJØRING OG VEDLIKEHOLD

1. Trekket kan tas av og vaskes ved temperaturer opp til 30°C med et mildt vaskemiddel. For å fjerne setetrekket, hekter du seterammene fra rammestøtten, skyver deretter dekelet ut av rammene og fjern ledningene.
2. Produktet er ikke vanntett. For å rengjøre rammen og bunnen av solsenen, bruk en fuktig klut.
3. Den hengende leken kan tas av og vaskes, sørg for at leken er tørr før du monterer den på pannebåndet.

Bildene er kun for illustrasjonsformål, det faktiske utseendet til produktene kan avvike fra det som vises på bildene.

Kære Kunde!

Hvis du har bemærkninger eller spørgsmål til det produkt, du har købt, bedes du kontakte os: help@lionelo.com

Produceret af:

BrandLine Group Sp. z o.o.

A. Kręglewskiego 1, 61-248 Poznań, Polen

VIGTIGT! LÆS OMHYGGELIGT OG GEM TIL SENERE BRUG

ADVARSEL

1. Efterlad aldrig barnet uden opsyn.
2. Brug ikke produktet længere, når barnet begynder at kunne sidde.
3. Brug aldrig dette produkt på en hævet overflade (for eksempel et bord).
4. Brug altid selen.
5. Bær aldrig produktet i legetøjsbøjlen.
6. Løft eller flyt aldrig dette produkt med barnet i.
7. Lad ikke barnet sove i dette produkt. Dette produkt er ikke en erstatning for en barneseng. Hvis dit barn falder i søvn, flyt det til en egnet barneseng.
8. Brug ikke produktet, hvis en af dets dele er beskadiget eller mangler.
9. Brug ikke tilbehør eller reservedele, der ikke er godkendt af producenten.
10. **ADVARSEL:** Dette produkt indeholder et knapcellebatteri. Et knapcellebatteri kan forårsage alvorlige indre, kemiske forbrændinger, hvis det sluges.
11. **ADVARSEL:** Bortskaf straks de brugte batterier. Hold nye og brugte batterier uden for børns rækkevidde. Kontakt straks en læge ved mistanke om at batterierne kan være blevet slugt eller puttet ind andre steder på kroppen.
12. Transformeren, der bruges med produktet, skal kontrolleres regelmæssigt for skader på kabel, stik, hus og andre dele, og må ikke bruges, hvis den er beskadiget.
13. Produktet må kun bruges med den anbefalede transformer.

OPLYSNINGER OM BATTERI

1. **ADVARSEL:** Dette produkt indeholder et knapcellebatteri. Et knapcellebatteri kan forårsage alvorlige indre, kemiske forbrændinger, hvis det sluges.
2. **ADVARSEL:** Bortskaf straks de brugte batterier. Hold nye og brugte batterier uden for børns rækkevidde. Kontakt straks en læge ved mistanke om at batterierne kan være blevet slugt eller puttet ind andre steder på kroppen.
3. Genoplad ikke engangs batterier.
4. Bland aldrig batterier af forskellige typer eller gamle (flade) batterier med nye batterier.
5. Sæt batterierne i batterirummet med den angivne polaritet (+ og -) og i overensstemmelse med markeringerne inde i batterirummet.
6. Fjern altid fladt batteri fra produktet. Et batteri, der efterlades i produktet, kan lække eller eksplodere og ødelægge produktet.
7. Kortslut ikke batteripolerne.

8. Sørg for, at du bruger batterier af typen C/LR14 for at sikre, at enheden fungerer korrekt.
9. Hvis produktet ikke bruges i en længere periode, skal batterierne tages ud af rummet.
10. Hold batterier væk fra børn.
11. Smid aldrig batterier ind i ild. Risiko for eksplosion.
12. Bortskaf batterier i henhold til gældende regler og smid dem i dertil indrettede beholdere.

Beskrivelse af produktet (fig. A)

- | | |
|------------------|-------------------|
| 1. Hovedmodul | 5. Sæderamme |
| 2. Basisramme x2 | 6. Legetøjsbøjle |
| 3. Sædeadapter | 7. Fjernbetjening |
| 4. Sædestøtte | 8. Skruer x4 |

Kontrolpanel (fig. B)

- | | |
|-------------------|--------------------------------------|
| 1. Tænd/sluk | 6. Forøgelse/ reducere af lydstyrken |
| 2. Gyng-tilstand | 7. Vuggetilstandsindikator |
| 3. Gyng-hastighed | 8. Display |
| 4. Timer | 9. Signalmodtager |
| 5. Valg af melodi | |

Fjernbetjening (fig. C)

- | | |
|----------------------------------|-----------------------------|
| 1. Tænd-/Sluk-kontakt | 6. Ændring af gyng-tilstand |
| 2. Timer | 7. Tænding på melodi |
| 3. Gyng-tilstand | 8. Forøgelse af lydstyrken |
| 4. Forøgelse af gyng-hastighed | 9. Reducering af lydstyrken |
| 5. Nedsættelse af gyng-hastighed | 10. Næste melodi |

MONTERING AF FJERNBETJENINGENS BATTERI (fig. D)

1. Åbn dækslet til batterirummet ved at skubbe låseelementet (a, fig. D) og træk batteribakken ud.
2. Sæt knapcellebatteriet i bakken, og sæt derefter det hele i fjernbetjeningen.
3. Luk batterirummet. Korrekt lukning signaleres med et klik.

MONTERING AF SKRÅSTOLEN

1. Forbind basisrammen med hovedmodulet ved hjælp af skruerne (fig. 1). Sørg for, at basisrammen er samlet korrekt.
2. Placer rammeadapteren på hovedmodulet (fig. 2). Korrekt montering signaleres med et klik.
3. Sæt sædestøtten på rammeadapteren på hovedmodulet (fig. 3). Korrekt montering signaleres med et klik.
4. Monter sæderammen på begge sider af støtten. Vær opmærksom på den korrekte monteringsretning af rammen (fig. 4). Korrekt montering signaleres med et klik.
5. For at montere legetøjsbøjlen skub den ind i det tilsvarende hul i toppen af skråstolen (fig. 5). Korrekt montering signaleres med et klik.

BRUG AF SKRÅSTOLEN

Tilslut USB-kablet til adapteren, og sæt det derefter i stikket type C på højre side af hovedmodulet (fig. 6) og i stikkontakten. Det anbefales at bruge en 5V DC 2A-adaptere, som er standard til dette produkt.

- a. Tryk på "Tænd"-knappen på fjernbetjeningen (1, fig. C) eller på kontrolpanelet (1, fig. B) for at starte enheden.
- b. Vælg en af de 5 gyng-tilstande ved at trykke på knappen 2 (fig. B) på kontrolpanelet eller knappen 3 (fig. C) på fjernbetjeningen for at aktivere gyngefunktion og derefter på knappen 6 (fig. C) for at skifte tilstanden.
- c. Vælg en af de 4 gyng-hastigheder ved at trykke på knappen 3 (fig. B) på kontrolpanelet eller knappen 4 og 5 (fig. C) på fjernbetjeningen.

Timer

Vælg en af tidsvarianter 5/10/20/30/45 min. ved at trykke på knappen 4 (fig. B) på kontrolpanelet eller knappen 2 (fig. C) på fjernbetjeningen. Når tiden udløber, slukker kontrolpanelet.

Bemærk! Sørg for, at fjernbetjeningen peger mod signalmodtageren.

Melodi

For at aktivere en af de tilgængelige 13 melodier, tryk på 5 (fig. B) på kontrolpanelet. Tryk på knappen igen for at ændre melodi. Tryk på knappen 6 (fig. B) for at skru op eller ned for lydstyrken. Tryk på knappen 5 (fig. B) for at stoppe melodien, og én gang på knappen 5 (fig. B) for at starte den igen.

Tryk på knappen 7 (fig. C) for at vælge en melodi med fjernbetjeningen. Skru op eller ned for lydstyrken med knapperne 8 i 9 (fig. C). Skift melodien til den næste eller forrige melodi med knappen 10 (fig. C).

Bemærk! Sørg for, at fjernbetjeningen peger mod signalmodtageren.

Ændring af skråstolens position

Løft håndtaget på hovedmodulet opad (fig. 7) og vip derefter sædet op eller ned for at opnå den ønskede hældning på ryglænet (den højeste hældningsvinkel er 28°, den laveste - 14°).

Bemærk: Du må ikke ændre eller justere skråstolens position, mens barnet sidder i den.

For at vende sædet, hold sædet på begge sider og drej det derefter 90° til venstre eller højre (fig. 8).

Bemærk: sædet kan ikke drejes 360°, og ethvert forsøg på at dreje det kan medføre en skade på produktet.

Afmontering af skråstolen

Tryk på afmonteringsknappen på støtten (fig. 9) og træk sædet opad.

RENGØRING OD VEDLIGEHOLDELSE

1. Betrækket kan tages af og vaskes ved op til 30°C med et mildt rengøringsmiddel. For at tage sædebetrækket af, afmonter sæderammerne fra rammestøtten, træk derefter betrækket ud af rammerne og fjern tråd.
2. Produktet er ikke vandtæt. Brug en fugtig klud til at rengøre rammen og basen på skråstolen.
3. Det hængende legetøj kan tages af og vaskes, men sørg for, at legetøjet er tørt, før det sættes på legetøjsbøjlen igen.

Billederne er kun til illustrationsformål, og produkternes faktiske udseende kan afvige fra de viste billeder.

FI

Hyvä asiakas!

Jos sinulla on kommentteja tai kysymyksiä ostamastasi tuotteesta, ota meihin yhteyttä: help@lionelo.com

Valmistaja:

BrandLine Group Sp. z o.o.

A. Kręglewskiego 1, 61-248 Poznań, Puola

TÄRKEÄÄ! LUE HUOLELLISESTI JA SÄILYTÄ VASTAISUUDEN VARALLE.

VAROITUS

1. Älä koskaan jätä lasta ilman valvontaa.
2. Lopeta tuotteen käyttäminen kun lapsi alkaa istua.
3. Älä käytä tätä tuotetta koskaan ylhäällä olevien pintojen päällä (esimerkiksi pöydällä).
4. Käytä aina turvavöitä.

5. Älä käytä lelun tankoa tuotteen kuljettamiseen.
6. Älä liikuta tai nosta tätä tuotetta lapsen ollessa sen sisällä.
7. Älä anna lapsen nukkua tässä tuotteessa. Tätä tuotetta ei ole tarkoitettu korvaamaan vauvansänkyä. Jos lapsi nukahtaa, siirrä hänet sopivaan pinnasänkyyn.
8. Älä käytä tuotetta, jos jokin sen komponenteista on vaurioitunut tai puuttuu.
9. Älä käytä lisävarusteita tai varaosia, joita valmistaja ei ole hyväksynyt.
10. **VAROITUS:** Tämä tuote sisältää nappipariston. Nappiparisto saattaa aiheuttaa vakavia kemiallisia palovammoja, jos se niellään.
11. **VAROITUS:** Hävitä käytetyt paristot välittömästi. Pidä uudet ja käytetyt paristot poissa lasten ulottuvilta. Jos on aihetta olettaa, että paristoja on nieltä ja työnnetty mihin tahansa ruumiinosaan, ota välittömästi yhteyttä lääkäriin.
12. Tuotteen kanssa käytettävä muuntaja on tarkistettava säännöllisesti kaapelin, pistokkeen, kotelon ja muiden osien vaurioiden varalta, eikä sitä saa käyttää, jos se on vaurioitunut.
13. Tuotetta saa käyttää vain suositellun muuntajan kanssa.

TIEDOT AKUSTA

1. **VAROITUS:** Tämä tuote sisältää nappipariston. Nappiparisto saattaa aiheuttaa vakavia kemiallisia palovammoja, jos se niellään.
2. **VAROITUS:** Hävitä käytetyt paristot välittömästi. Pidä uudet ja käytetyt paristot poissa lasten ulottuvilta. Jos on aihetta olettaa, että paristoja on nieltä ja työnnetty mihin tahansa ruumiinosaan, ota välittömästi yhteyttä lääkäriin.
3. Älä lataa kertakäyttöparistoja.
4. Älä sekoita erityyppisiä paristoja tai vanhoja (käytettyjä) paristoja uusiin paristoihin.
5. Aseta paristot paristolokeroon napaisuuden (+ ja -) ja paristolokeron sisällä olevien merkintöjen mukaisesti.
6. Poista aina tyhjentynyt paristo. Tuotteeseen jätetty paristo voi vuotaa tai räjähtää ja tuhota tuotteen.
7. Älä oikosulje akun napoja.
8. Varmista, että käytetään C/LR14-tyypin paristoja, jotta laitteen moitteeton toiminta voidaan varmistaa.
9. Jos tuotetta ei käytetä pitkään aikaan, poista paristot lokerosta.
10. Pidä paristot poissa lasten ulottuvilta.
11. Älä heitä paristoja tuleen. Räjähdysvaara.
12. Hävitä paristot ja paristot määräysten mukaisesti hävittämällä ne niille varattuihin astioihin.

Tuotteen kuvaus (kuva A)

- | | |
|---------------------|-------------------|
| 1. Päämoduuli | 5. Istuimen runko |
| 2. Pohjakehys x2 | 6. Lelupanta |
| 3. Istuimen sovitin | 7. Kauko-ohjain |
| 4. Istuimen tuki | 8. Ruuvi x4 |

Ohjauspaneeli (kuva B)

1. Päällä / Pois päältä
2. Keinutustila
3. Keinutusnopeus
4. Ajastin
5. Sävelmän valinta
6. Äänenvoimakkuus ylös/alas
7. Keinutilan ilmaisin
8. Näyttö
9. Signaalin vastaanotin

Ohjain (kuva C)

1. Päälle / pois päältä -kytkin
2. Ajastin
3. Keinutustila
4. Keinutusnopeuden lisääminen
5. Keinutusnopeuden aleneminen
6. Keinutustilan vaihtaminen
7. Sävelmän laittaminen päälle
8. Äänenvoimakkuuden lisääminen
9. Tilavuuden vähentäminen
10. Seuraava sävelmä

KAUKO-OHJAIMEN AKUN ASENTAMINEN (kuva D)

1. Avaa paristolokeron kansi liu'uttamalla lukituselementtiä (a, kuva D) ja vetämällä paristolokeron lokero ulos.
2. Aseta nappiparisto lokeroon ja aseta sitten kokonaisuus kaukosäätimeen.
3. Sulje paristolokero. Oikeanlaisesta sulkemisesta kertoo napsautus.

LEPOTUOLIN KOKOONPANO

1. Liitä perusrunko päämoduuliin ruuveilla (kuva 1). Varmista, että pohjakehyks on asennettu oikein.
2. Aseta runkosovitin päämoduuliin (kuva 2). Oikeasta asennuksesta kertoo napsautus.
3. Aseta istuimen kiinnike runkosovittimeen, joka sijaitsee päämoduulissa (kuva 3). Oikeasta asennuksesta kertoo napsautus.
4. Asenna istuimen runko kannattimen kummallekin puolelle. Kiinnitä huomiota kehyksen oikeaan asennussuuntaan (kuva 4). Oikeasta asennuksesta kertoo napsautus.
5. Aseta lelupanta lepotuolin yläosassa olevaan vastaavaan reikään (kuva 5). Oikeasta asennuksesta kertoo napsautus.

SOHVAN KÄYTTÖ

Kytke USB-kaapeli sovittimeen ja liitä se sitten pääyksikön oikealla puolella olevaan Type-C-liitäntään (kuva 6) ja eklektiseen liitäntään.

On suositeltavaa käyttää 5V DC 2A-sovitimia, jotka ovat vakiona tässä tuotteessa.

- a. Käynnistä laite painamalla kaukosäätimen (1, kuva C) tai ohjauspaneelin (1, kuva B) "Käynnistä"-painiketta.
- b. Valitse yksi viidestä keinutustavasta painamalla ohjauspaneelin painiketta 2 (kuva B) tai kaukosäätimen painiketta 3 (kuva C) keinutuksen aktivoimiseksi ja painamalla sitten painiketta 6 (kuva C) tilan vaihtamiseksi.
- c. Valitse yksi neljästä keinutusnopeustilasta painamalla ohjauspaneelin painiketta 3 (kuva B) tai kaukosäätimen painikkeita 4 ja 5 (kuva C).

Ajastin

Valitse jokin aikavaihtoehdoista 5/10/20/30/45 min painamalla ohjauspaneelin painiketta 4 (kuva B) tai kaukosäätimen painiketta 2 (kuva C). Kun aika on kulunut, ohjauspaneeli kytkeytyy pois päältä.

Varoitus! Varmista, että kaukosäädin on suunnattu kohti signaalivastaanotinta.

Sävelmä

Voit aktivoida jonkin 13 käytettävissä olevasta sävelmästä painamalla 5 (kuva B) ohjauspaneelissa. Paina painiketta uudelleen vaihtaaksesi melodiaa. Lisää tai vähennä äänenvoimakkuutta painamalla painiketta 6 (kuva B). Sävelmän pysäyttämiseksi pidä painiketta 5 (kuva B) painettuna ja sen käynnistämiseksi uudelleen paina painiketta 5 (kuva B) kerran. Paina painiketta 7 (kuva C) valitaksesi melodian kaukosäätimellä. Lisää tai vähennä äänenvoimakkuutta painikkeilla 8 ja 9 (kuva C). Vaihda sävelmä seuraavaan tai edelliseen painikkeilla 10 (kuva C).

Varoitus! Varmista, että kaukosäädin on suunnattu kohti signaalivastaanotinta.

Ponnahduslaitteen asennon muuttaminen

Nosta päämoduulissa olevaa vipua ylöspäin (kuva 7) ja kallista istuinta ylös tai alas halutun selkänojakulman saavuttamiseksi (korkein asetuskulma on 28°, alin kulma on 14°).

Huomio: Älä muuta tai säädä lepotuolin asentoa, kun lapsi on siinä.

Jos haluat kääntää istuimen, pidäsiitä kiinnimolemmilta puolilta käännäsitä 90° vasemmalle tai oikealle (kuva 8).

Huomaa: istuin ei pyöri 360°, ja kaikki pyörittämisyritykset vahingoittavat tuotetta.

Istuimen irrottaminen

Paina kiinnikkeessä olevaa irrotuspainiketta (kuva 9) ja vedä istuinta ylöspäin.

PUHDISTUS JA HUOLTO

1. Kansi voidaan irrottaa ja pestä enintään 30°C:ssa miedolla pesuaineella. Irrota istuimen suojus irrottamalla istuimen kehykset kehystuesta, liu'uta sitten suojus irti kehyksistä ja irrota johdot.
2. Tuote ei ole vedenpitävä. Puhdista lepotuolin runko ja pohja kostealla liinalla.
3. Ripustettava lelu on irrotettavissa ja pestävissä, varmista, että lelu on kuiva ennen kuin kiinnität sen otsapantaan.

Kuvat ovat vain havainnollistavia, tuotteiden todellinen ulkonäkö voi poiketa kuvissa esitetystä.



EN: The product complies with the requirements of European Union directives. In accordance with Directive 2012/19/EU, this product is subject to separate collection. The product should not be disposed of with municipal waste as it may pose a risk to the environment and human health. Return the used product to the recycling centre for electrical and electronic equipment.

PL: Produkt zgodny z wymaganiami dyrektyw Unii Europejskiej. Zgodnie z Dyrektywą 2012/19/UE, niniejszy produkt podlega zbiórce selektywnej. Produktu nie należy wyrzucać wraz z odpadami komunalnymi, gdyż może stanowić on zagrożenie dla środowiska i zdrowia ludzi. Zużyty produkt należy oddać do punktu recyklingu urządzeń elektrycznych i elektronicznych.

DE: Das Produkt entspricht den Anforderungen der entsprechenden Richtlinien der Europäischen Union. Gemäß Richtlinie 2012/19/EU unterliegt dieses Produkt der getrennten Sammlung. Das Produkt darf nicht zusammen mit Hausmüll entsorgt werden, da es eine Gefahr für die Umwelt und die menschliche Gesundheit darstellen kann. Das gebrauchte Produkt soll der Recyclinganlage von elektrischen und elektronischen Geräten zugeführt werden.

RU: Продукт соответствует требованиям директив Европейского Союза. В соответствии с Директивой 2012/19/ЕС этот продукт подлежит выборочному сбору. Изделие нельзя утилизировать вместе с бытовыми отходами, так как оно может представлять угрозу для окружающей среды и здоровья человека. Использованный продукт следует сдать в пункт утилизации электрических и электронных устройств.

IT: Il prodotto è conforme ai requisiti delle direttive dell'Unione Europea. In conformità con la direttiva 2012/19/UE, questo prodotto è soggetto a raccolta differenziata. Il prodotto non deve essere smaltito con i rifiuti urbani, in quanto potrebbe rappresentare un rischio per l'ambiente e la salute umana. Il prodotto esausto deve essere restituito ad un punto di riciclaggio per apparecchiature elettriche ed elettroniche.

FR : Le produit est conforme aux exigences des directives de l'Union européenne. Conformément à la directive 2012/19/UE, ce produit est soumis à une collecte séparée. Le produit ne doit pas être éliminé avec les déchets municipaux, car il peut constituer une menace pour l'environnement et la santé humaine. Veuillez retourner votre ancien produit à un centre de recyclage des équipements électriques et électroniques.

ES: El producto cumple con los requisitos de las directivas de la Unión Europea. De acuerdo con la Directiva 2012/19/UE, este producto está sujeto a una recogida separada. El producto no debe eliminarse junto con los residuos municipales, ya que puede suponer un riesgo para el medio ambiente y la salud humana. El producto usado debe devolverse al punto de reciclaje de equipos eléctricos y electrónicos.

NL: Het product voldoet aan de vereisten van de toepasselijke Europese richtlijnen. In overeenstemming met Richtlijn 2012/19/EU moet dit product gescheiden worden ingezameld. Het product mag niet met normaal en huishoudelijk afval worden afgevoerd omdat het risico voor de gezondheid van mens of voor het milieu kan vormen. Het afgedankte product moet worden ingeleverd bij een inzamelpunt voor elektrische en elektronische apparaten.

LT: Produktas atitinka Europos Sąjungos direktyvų reikalavimus. Pagal direktyvą 2012/19/ES, šis produktas renkamas atskirai. Produkto negalima išmesti kartu su komunalinėmis atliekomis, nes tai gali kelti grėsmę aplinkai ir žmonių sveikatai. Panaudotą produktą reikia pristatyti į elektros ir elektroninių prietaisų perdirbimo punktą.

CS: Výrobek vyhovuje požadavkům směrnice Evropské unie. V souladu se směrnicí 2012/19/EU podléhá tento výrobek tříděnému sběru. Výrobek nevyhazujte s komunálním odpadem, protože může představovat hrozbu pro životní prostředí a lidské zdraví. Použitý výrobek odevzdejte na sběrné místo pro recyklaci elektrických a elektronických zařízení.

HU: A termék megfelel az Európai Unió irányelvei követelményeinek. A 2012/19/EU irányelvnek megfelelően ezt a terméket szelektív hulladékgyűjtés keretein belül kell ártalmatlanítani. A terméket nem szabad a kommunális hulladékkal együtt kidobni, mivel veszélyt jelenthet a környezetre és az emberi egészségre. Szolgáltatassa be az elhasznált terméket az elektromos és elektronikus berendezések begyűjtő pontjába.

RO: Produsul respectă cerințele directivelor Uniunii Europene. În conformitate cu Directiva 2012/19/UE, acest produs face obiectul colectării selective. Produsul nu trebuie eliminat cu deșeuri municipale, deoarece poate prezenta un risc pentru mediu și sănătatea umană. Produsul utilizat trebuie returnat la punctul de reciclare a echipamentelor electrice și electronice.

SE: Produkten uppfyller kraven enligt Europeiska unionens direktiv. Enligt direktivet 2012/19/EU ska produkten källsorteras. Produkten får inte kastas tillsammans med kommunalt avfall eftersom den kan vara farlig för miljön och människor. Förbrukat produkt ska återvinnas som elektrisk och elektronisk utrustning.

NO: Produktet oppfyller kravene i EU-direktiver. I samsvar med direktiv 2012/19/EU er dette produktet gjenstand for selektiv innsamling. Produktet skal ikke kastes sammen med kommunalt avfall, da det kan utgjøre en trussel mot miljøet og menneskers helse. Det brukte produktet skal bringes til et gjenvinningspunkt for elektriske og elektroniske enheter.

DK: Dette produkt er i overensstemmelse med kravene i EU-direktiverne. I overensstemmelse med direktiv 2012/19/EU er dette produkt underlagt separat indsamling. Produktet må ikke bortskaffes sammen med husholdningsaffald, da det kan udgøre en risiko for miljøet og menneskers sundhed. Det brugte produkt skal afleveres på en genbrugsstation for elektrisk og elektronisk udstyr.

FI: Tuote täyttää Euroopan unionin direktiivien vaatimukset. Direktiivin 2012/19/EU mukaisesti tämä tuote kuuluu erilliskeräykseen. Tuotetta ei saa hävittää yhdyskuntajätteen mukana, koska se voi aiheuttaa riskin ympäristölle ja ihmisten terveydelle. Palauta käytetty tuote sähkö- ja elektroniikkalaitteiden kierrätyskeskukseen.

Szczegółowe warunki gwarancji dostępne są na stronie:

Detailed warranty conditions are available on the website:

Detaillierte Garantiebedingungen finden Sie auf der Website:

Подробные условия гарантии доступны на сайте:

Le condizioni di garanzia dettagliate sono disponibili sul sito web:

Les conditions de garantie détaillées sont disponibles sur le site:

Las condiciones de garantía detalladas están disponibles en el sitio web:

Gedetailleerde garantievoorwaarden zijn beschikbaar op de website:

Išsamias garantijos sąlygas rasite svetainėje:

Podrobné záruční podmínky jsou k dispozici na webových stránkách:

A részletes garanciális feltételek elérhetők a weboldalon:

Condiții detaliate de garanție sunt disponibile pe site:

Detaljerade garantivillkor finns tillgängliga på hemsidan:

Detaljerte garantibetingelser er tilgjengelige på hjemmesiden:

Detajerede garantibetingelser kan ses på hjemmesiden:

Yksityiskohtaiset takuuehdot on luettavissa verkkosivuilla:

www.lionelo.com

lionelo